

DEBRECZENI FÜGGETLEN UJSÁG

pártoktól független politikai napilap.

ELŐFIZETÉSI ÁR:
Helyben: Egy óra. . . 1 kor. Egy óra. . . 1 kor. 50 fill.
 Negyedévre 3 " Negyedévre 4 " 50 "

Felolvasó szerkesztő:
Dr. HEGEDŰS LORÁNT.
 Kiadók és laptulajdonosok:
HOFFMANN és KRONOVITZ.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
DEBRECZEN,
 Piac-utca 49. szám.

Levél egy önjelölthöz.

Debrecen, nov. 11.

Hogy az orfeum kupléjával dudoljam. Ön-e az a nő, illetve ön-e az az ur, aki két hét óta háromszáznegyvennyolc látogatást tett, akinek háromszáznegyvennyolcszor nem sült le a bőr az arcáról, miközben ismerős, félidegen és egészen távolálló embereknek azt mondta: „Kérem, a . . . mondjuk — a Varga-utcai kerületben fölléptem, ha méltónak tart a városatyai tisztségre, ajándékozzon meg bizalmával; ön-e az az ur, aki négy hét óta oly szorgalmasan tanulmányozza a választók névjegyzékét, mint doktor Goldzieher Ignác a keleti nyelveket. megállapítván minden egyes választóról, vajjon szereti-e önt, vagy undorodik-e a közellététől, vajjon van-e neki sógora, nagybátyja, unokatestvére, doktora, paciense, nagykereskedője, vevője, hitelezője, bankigazgatója, barátja, vagy metressze, akinek révén ön őt megközelíthetné, oldalba kapacitálhatná és szavazóul megnyerhetné; ön-e az az ur, aki ötvenkétféle variációban kombinálja össze a szavazócédulákat, hogy az ön nevét mindenféle izlésű ember számára megfelelő körítéssel tálalja fel; benyomatja nevét a paktumos cédulára, megspékeli vele a városi párti listát, kiválogatja belőle a függetlenségi jelölteket s azokkal köt botránnyosan törvénytelen házasságot, összetársul a többi önjelölttel s a kongregánista cédulával; ön-e az az ur, aki ellenségeket szerez magá-

nak, hiszen nincs egy polgártárs se, akit megszólít s aki ne tartaná magát legalább is annyira városatyának valónak, mint ön; beteggé hűti magát a folytonos kocszással, elhanyagolja a családját, a törzsasztalát, az irodáját, vagy üzletét, magánügyeit, — ön-e az az ur?

Igen, ön az az ur, az önjelölt, akit még ennek a névnek humoros színe sem riaszt vissza ettől a szereptől. Nem is ezt akartam tulajdonképpen kérdezni, hanem egyebet: szabad-e, illik-e mindez? Ön hamar készen van a válasszal s közbizalmat emleget. Hm, hm. Szép dolog a közbizalom, még akkor is szép, ha kétszáz polgár csak úgy szavaz az emberre, ha előzőleg ötször a nyakára másztunk, a becsületszavát vettük, a gyermekeit megeskettük, presszionáltuk és ígéretekkel kecsegtettük őket a szavazatért és végül is a szavazóhelyiség bejárata előtt szószegésen csipve mégis csak beiktatjuk magunkat a listára, ez szép. Hiszen a közbizalomnak majdnem mindig ilyen az útja, még a nagypolitikában is. És végül is — mondja ön — az ember többnyire csak egyszer önjelölt, amíg bejut, azután megszokják s adoptálja egyik vagy másik párt, vagy mindkettő s kész.

Itt téved ön, tisztelt önjelölt, abban a reménységében csalódik ön, hogy csak addig önjelölt az ember, amíg bejut. Mert a polgárság átlát az ön terveinek szitáján és nem hiszi el önnek, bármit fogadkozzék is, hogy ön el fogja törölni a pótdót, hogy ön friss vért fog belecsapolni a közigazgatás ereibe,

hogy paradicsommá fogja varázsolni az egész Debrecent, s hogy . . . minek folytassuk, nem hisz el önnek semmit. A szavazó most szerez önnek egy pár jó napot, megígéri, hogy önre szavaz, mert másképp hatodszor is veidégéül kénytelen látni önt, de méltóztassék csak megfigyelni csütörtökön, milyen irgalmatlanul ki fogják törölni a cédulákról az ön nevét. Ki fogják törölni, mert jól tudják, hogy a városatyaság önnek csak a hatáskörét, a befolyását, hatalomért kell, hogy ön ezt a hatáskört, befolyást, hatalmat egyéb tevékenységével összekapcsolni igyekszik s erre a célra, a városatyaság kamatoztatására kell a városatyaság önnek. Gondolkozzék egy keveset s be fogja látni, hogy így igaz ez. Hisz ha nem így volna, ha az ön esztét és erejét valóban annyira igényelné a tisztelt haza, vajjon nem ott volna-e ön a hivatalos listán s ha ennek dacára nem vették volna fel oda önt, engedné-e a népharag, hogy ön azt a kálváriát járja, amit már hetek óta jár?

Félre ne méltóztassék érteni: nem az a céloim ezzel az irással, hogy önt visszaretentsem. Meg sem kíséreltem a lehetetlent. Menjen ön tovább, a tövises, megbízhatatlan ígéretekkel és izzadt kézszorításokkal kövezett uton, mely a bizonyos bukás felé vezet. Mert mindazért a bűnért, amelyet e napokban a családja, a maga érdekei s az ön által kihuzott nevek viselői ellen elkövet, az lesz a legkeservesebb vezeklés, amikor megtapasztalja: milyen kár volt mindezért!

A Radeczky-huszárok.

Irta: Móríczy Pál.

Milánóban 1830-tól 1836-ig különösen vig magyar huszárok gavalléroskodtak. A San Vittore, San „Francois“- és a külsőbb fekvésű San Simpliciano-kaszárnyákban tanyáztak az 5-ös huszárok. Radeczky „apó“, a felsőolaszországi fővezér volt az ezredtulajdonosuk és a Radeczky-huszárok egyik legdélcegebb tisztje „le capitaine Darvay de Darva“ volt. A csokalyi kuriában ma is ragaszkodó szeretettel őrzik életnagyságu olajfestmény-képét.

Az 1830-as esztendő elején még mint csak „premier lieutenant“ szolgált Darvay Dániel Kiss Ernő kapitánnyal, a későbbi honvédtábornokkal és nemzeti vértanúval. Kiss Ernőnek épen bihari nemes Darvay volt legbizalmasabb barátja és bajtársa. Milánóban ők ketten voltak a legnépszerűbb Radeczky-huszárok. Illett rájuk a festői, szép egyenruha. Szürke prémes sötétkék mentéjükön s dolmányukon ragyogó pompával emelkedett ki az ezüstös selyem fehér sűrű zsinórozás. Ezüstpitykék is csillogtak a dolmányon. Pipacspiros nadrágjukon is ezüstfehéren tündökölt a művészi vitézkötés. Aranysujtásos volt a piros tarsolyuk, a derékövük is piros selyemmel elegyes nehéz aranyzsinórmunka volt. Tisztelnél a kakastollforgós, pipacspiros csá-

kót hamvas aranyaszománt szegte. A vékony ezüstzsinórral cifrázott dolmány galérián még akkor nem volt csillag. Nem csillagocskákkal jelezték a tiszti rangot. A lovassági „kartus“ az ezüstös lövészetáska átalveto szíjján begyeskedett vert aranyból egy tömör oroslánfej, annak a szájából csingó egyszeres, kétszeres vagy háromszoros aranyláncocskákat mutatták a tiszti rangot — százasodig. De, bármilyen festői remek is volt ez a tiszti ruha, a Radeczky-huszárok sem mindig és mindenütt pávázhattak benne. Az olaszok osztrákgyűlöllő ellenérzése a huszárviselőre is átháramlott és Milánóban az olasz főúri világ, a Pallavicini örgróf, a Wisconti-Ajmi márki, a d'Adda marchesa, Cicogna, Tanzy, Alborghetti, de Nobili, Carcasola, Mazzoni-Frosconi, Litta, Corty grófok és más olasz főurak vendégségein mindig polgári ruhában jelentek meg a Radeczky-huszárok. Azonban volt egy Denois báró nevezetű jóbarátjuk, — egyszemélyben eladó lányos apa is, aki Darvayéknak írott leveleiben többször megírta, hogy „ceremónia nélkül“, csizmásan menjenek hozzá. Már az Erzsébet királyi hercegnő, a Radeczky fővezér, Hartig gróf, — le comte de Hartig Gouverneur de la Lombardie — és nejének, született Grundemann grófnének az estéin meg szinte tüntetészerűen, teljes huszárdíszben kellett megjelenniök, valamint

egy akkor Milánóban lakos Batthyány grófnál is. Egy angol lord, marquis of Hertford estéi is kiválóan fényesek voltak. Az egykoru francia meghívók, jellegzetesen kicsi, finom névjegyecskék ma is érdekesen, kedvesen varázsolják föl az akkori milánói szalonok élénkségét. Angol, francia, sőt orosz arisztokraták sűrűn forgolódtak ott. Grófok, bárók, lovagok a családjukkal. E nemzetközi társaságból is fölemlitem például a Feraudy, de Sommary, Dufaure de Montmirail, Aubny, de Souville, Campbell, Hamilton, Sorell, Samojloff-Pahlen, de Heuwall, Maury, de la Bedollierre neveket. A Radeczky-huszárok közül Kiss Ernő kapitányon és a mulatság főrendezőjén, Darvay hadnagyon kívül egy Briche (?) őrnagy, le comte Antoine Wenkheim, Leikam, Roszner báró, Buday báró, de Csillag, Kovatch, Coline, Hrdiczka, Bordolo kapitányok, comte de Kvassay, Rohonczy, Somssich gróf nevek említetnek többször Dnois bárónak Darvayhoz intézett leveleiben. Érdekes kérdés az is, hogy ebbe a szép asszonybarát, mulató huszár-komániába miként élte bele magát a nagyon tisztelendő Sámuel von Harsányi, a derék és kenetes „K. k. Lomb. V. net. protestantischer Feld-Kaplan?“ . . . A mulatságból ugyanis soha ki nem fogytak a Radeczky-huszárok. Az osztrák tisztnek mar

A Móríczy-féle

linom hentes-üzletben Simonffy utca 2-ik sz. alatt. (Váray fűszerüzlet mellett.) A mai naptól kezdve színházi vagy hideg vacsorához, yourokra : mindenféle hideg felvágottak izléses összeállításban kaphatók. : : Elsőrangú kiszolgálás! Olcsó árak!

A nádudvari harctérről.

A hétfői ütközet előtt.

György Endre lobogója körül csoportosul a hány józan és felvilágosult választója van a nádudvari kerületnek. Egyedül Kabán, ebben a kulturális elmaradottságban élő faluban tud az ellenzék némi eredményeket érni. Ez a nép még hisz a népbolondításban s a puffogató szavak sikerében. Nem ébredt öntudatra, hogy a koalíciós hősök az uralmon gyenge bábuk, kifestett kuruc fakatonak voltak csak. Akiket felsőbb helyen odaállítottak, ahová akartak, mert maguk sem tudták, hogy mit és voltaképpen hogy egyáltalán akarnak-e valamit?! Ezért bukott meg az egész homokon épült kártyavár, az üres tartalmatlan és az élet követelményeivel le nem számoló koalíciós politika.

Az ország már kiábrándult a hangzatos jelszavakból, az üres ígéretésekből. A népek kenyérre és boldogulásra van szüksége. Munkára, amely betevő falatot adion a szájába. Nem közjogi frázisokra, kongó-bongo ígéretésre. Volt módja a híres ellenzéki sarkantyupengetőknek, hogy megmutassák, mennyiben tudják megadni az évtizedeken ígért égimannát és sült galambot. A mikor azonban kormányra kerültek, elfelejtkeztek arról, hogy nem az fáj a választónak, hogy a fiát a hadseregben németül tanítják, hanem mert kevés a *munkaalalom*, kiapadt a megélhetési forrás és az életfentartás lehetősége oly súlylyal nehezedik reá, hogy ma-holnap *összeroskad* alatta. Am a koalíciós kormányának kisebb gondja is nagyobb volt, mint a beigért *szociális reformok* megvalósítása. Azon veszekedtek hónapokig, hogy ki legyen közöttük a vezér *Justh-e* vagy *Kossuth Ferencz* s melyik az igazi hazafi, aki *ígéri* a bankot, vagy az aki tisztában van vele, hogy *ugy sem tudja megvalósítani?*

S az ország rohamosan, de biztosan közeledett a tönk széle felé. Az állam vagyona elpusztult, hitele megrendült s az általános

pangás közepette ipar, kereskedelem, gazdasági élet hanyatlott alá. Ha a koalíció bukása be nem következik: *csődbe kerül* itt minden, fellelegzett ez az ország, mikor a negyvennyolcasok lekerültek a hatalomról, ahová a jóhiszeműség állította őket! Mit akarnak hát tovább is hite-hagyott, erővesztett kiabáló politikájukkal?! Mandátumot tisztelt választópolgárok, a mely nemcsak címet, rangot jelent, de összeköttetést, belépőjegyet a politikai és közgazdasági boldogulásra, előjogot a *magánérdekek* kijárására a — *minisztériumokban*. Mert ezek a buzogányos hazafiak ha felkerülnek az ország házába, a helyett hogy dolgoznának az általános jóléért, csak arra törekcsenek, hogy beussanak egy-egy bankba, ahol a nevük és címük révén jól jövedelmező igazgatósági tagságokat töltsenek be.

Annyi üres fejű tartalmatlan alak nem szaladgál az országban együttvéve, mint amennyi mai ellenzék soraiban található.

Milyen magas erkölcsi és szellemi erővel áll ezek felett György Endre, a nádudvari kerület munkapárti képviselőjelöltje. Évek hasznos munkája, nagyszerű alkotása áll mögötte. Jobban a *nép bajait és a segítség eszközeit* nála senki nem ismeri, annak boldogulását oly eredménnyel, minővel György Endre szolgálta, soha egyetlen ellenzéki politikus előmozdítani nem tudja. Mert György Endre hátamögött már évtizedes tanulás, tapasztalat és munka van. Bejárta az összes hazai és külföldi közgazdasági forrásokat s azok hasznát, kárát ismeri. Hol áll az ő óriási eszéhez, tudásához és tapasztalataihoz ellenfele, a magával tehetetlen falusi prókátor: *Veszprémi István*, aki csak a tvukperekeig tudott felemelkedni s amíg György Endre éjjel-napot a *köz javára való munkában töltött, ő a maga zsebének tömésére* használta fel idejét. Nem nagyurak, de *aprógazdák, kereskedők és iparosok voltak a kliensei, akik bizony nem egy téglát raktak a házba, melyet felépített.*

Ilyen körülmények között csak természete-

tes, ha a választók bizalma egészen György Endre felé fordul és a kerület csaknem valamennyi községe az ő *munkás értékes egyéniségére bizz a kerület képviselőjét.*

A harc heves lesz ugyan, mert akadnak jóhiszemű emberek, akik a szép, formás szónak felülnek és ígéretesekkel, meg nagyhangú lármával félrevezethetők, de a *józan és munkás többség a maga nyugodtságával tart ki György Endre mellett, akinek a győzelme: a munkának a diadala is!*

A városatyá választások.

A hivatalos jelöltek névsora. — Kizárási indítvány a függetlenségi önjelöltek ellen.

A pártoknak a városatyá jelölteknek személyében való megállapodása arra engedett következtetni, hogy a 16-iki városatyá választások csöndben, a kedélyek felizgatása nélkül fognak lefolyni. Így is volt ez mostanáig. A legutóbbi napokban kezd csak hullámokat verni az önjelölteknek megjelenése és mozgása, amely azonban a pártok egységes megegyezését megdönteni nem fogja és kétségtelen, hogy a hivatalos lista a teljes épségben megy át.

E listában, amelyet november 4-iki számban közöltünk, csupán annyiban állott be változás, hogy Márton Imre helyett, akit a függetlenségi párt a Péterfia-utcán jelölt, de aki a jelöltséget nem fogadta el, a függetlenségi párt Bakóczy Gábor földbirtokost jelölte.

nése és mozgása, amely azonban pártok jük — a városi párt és a függetlenségi párt együtt állapított meg, itt közöljük:

I. Csapó-utcai kerület.

Geréby Pál.
Jászi Viktor.
Böszörményi Imre.
Bácsi András.

akkor sem igen volt tanácsos magánosan bolyongani éjjel Milánó sikátorain. Az olasz hazafiak nem csináltak lelkiismereti kérdést, a szerintük, helyénvaló tördőfésből. Hanem a Radeczky-huszárezred magyar tisztjeit valószínűsítően ünnepezték a legelőkelőbb olasz főúri körök is. A Radeczky-huszárezred szünetlenül hivogatták estére, ebédre, whiespartira, vacsorára, kirándulásra Darvay főhadnagy, Kiss Ernő, Kovách és Coline kapitányok mégis a legbizalmasabban a Denois báró házában jöttek össze. Érdekes, hogy Denois leginkább Darvay utján, a Darvayhoz intézett leveleiben hívta meg a magyar kapitányokat. És Kiss Ernő egy időben alighanem Milánón kívül volt elkvártélyozva, mert a báró egyik levelében így írta:

— Ha Kiss kapitány ur ma bejött Milánóba és holnap is itt marad, mon cher Darvay, sziveskedjék megkérdezni, nem ebédelne-e holnap délután öt és fél órakerülünk? Csak arra kérem, hogy ezt velem előzetesen tudassa, mert azt akarnám, hogy ne kapjon tulságosan rossz ebédet. Ő, aki hozza van szokva (nála) olyan jól enni és olyan jó ebédeket adni . . .

Természetes, hogy Kiss Ernő kapitány „jó ebédjein” a „jó borokat” sem vetették meg. Egy izben Denois báró mintegy száz palack Sauternert engedett át Kissnek hat frank helyett ötért, más alkalommal ugyanannyi (főhér és piros) bordóit hat frankjával, levélbelileg kiemelve, hogy „ritka jó borok” s neki is annyiba kerültek „helyben” — Bordeauxban.

Darvay nagy népszerűségének is vannak irott bizonyosságai. Denois báró, meg többször a dámák is: „bakonyi hadnagynak, lieutenant du bakoni, gránátos hadnagynak, lieutenant de grenadier”, máskor „Radeczky-huszárnak” s többször „őfelsége Szardínia

huszárezredének hadnagya” cimezgették a jókedvű huszárt. E kedveskedő levelezésből, a meghívókból, névjegyekből az is kitűnik, hogy Milánóban francia volt a szalonok nyelve.

A sok felejthetetlen céció után egyszer csak azt mondja Kiss Ernő kapitány Darvaynak:

— Te, Dani! Én már restellem, hogy mindig csak mi legyünk a vendégek.

— Igaz is! Egyszer már viszonzoznunk is kellene azt a sok vendégjárásunkat.

— Már gondolkoztam is erről. Itt a kaszárnyában van elég nagy terem. Ha kitakarítjuk, olyan estét rendezhetünk itt, holtig emlegetik az olasz dámák

— Már megbocsáss, édes Ernőm, de ha csakugyan a kaszárnyában rendezel bált, előre is mondhatom, csupán az urak eljövételére számíthatsz, a dámák mind otthon maradnak.

— Már miért maradnának otthon?

— Mert ez a hely kaszárnya! Azután meg a te kedvedért a kaszárnyák apró fekete jószágait sem szedegetik fel az olasz dámák.

— Ehe, — Kiss Ernő elnevette magát, — igazad van. De, hát mit csinálunk?

— Van Milánóban sok lakatlan főúri palota, hisz ugyis jó viszonyban vagyunk mindnyájokkal, neked szívesen ideadják, bérel ki valamelyiket. Ha ott tarthatjuk meg az estét, el is jönnek a dámák.

— Az ám sokba kerül.

— Ha nem sajnálod a pénzt a svadronyodra, hogy a legénységnek extraruhája, nyeregje, fölszerelése legyen, ne sajnáld a magyar uri becsületért sem, hiszen a huszárszárnyaid kiöltöztetésért ugy sem kaptál — az osztráktól — báróságot. Meg sem látták.

— No, ebben is igazad van. — felelte az

itebei és eleméri fejedelmi vagyon gavallér ura, — hanem tudhatod Dani pajtás, hogy nem szeretek az ilyesmivel bibelődni . . . Azonban, ha vállalod a rendezést, belemegyek.

— Jól van hát! — mondta Darvay, — belemegyek érted. Hanem rendelkez a bankárdnál, hogy amennyi pénz kell, annyit adjon nekem.

— Kérlek, szívesen . . .

Darvay előbb egy palotát bérelt ki. Ezüstenemiért, diszholmikért Párisba utazott. Egy jó francia szakácsot is fogadott ott, majd visszatérvén, fejedelmileg bebutoroztatta a palotát s csak ekkor küldték szét a meghívókat a Radeczky-huszárezred estéjére. Még a Komo-tavától is Milánóba tódult az ismerős arisztokrata világ. A szép olasz dámák szépséges lányait örömmel vitték a magyar huszárok estéjére. Kiss Ernő meglegedhetett a diadalával. Annyi vérbeli urhölgy soha sem gyűlt össze a Radeczky estéin sem. Ezentul Milánóban nagyon fölkapták a Radeczky-huszárezred bálját, egyéb mulatságait, mert Kiss Ernő a Radeczky-huszárezred részére továbbra is föntartotta a palotát.

Mégis egy csiklandós, igazi huszárkalandon, a Radeczky főtábornok bálján, esett keresztül Darvay. Széles vállu, domboru mellű, de lányosan karcsu deraku huszárdalia volt Darvay. Olyan karcsu volt, hogy az olasz dámák ráfogták, hogy fűzi magát. És hogy megbizonyosodjanak Darvay karcsúságáról, két grófné fogadott is rá. A dámák a barátság- és tréfaszerető Radeczkyt is belevonták az összeesküvésbe. Egy elkülönített szobába huzódott ki a két grófné, Radeczky ide vezette a gyanutlan főhadnagyot, aki meglepődött a különben kedves ismerős Cortv grófné és a híres szép P. grófné láttán. Még csak nem is bókolhatott nekik, Radeczky katonás komolysággal parancsolóan rászólt:

Csak a
minőség

révén lett
világhírű
a valódi

PALMA
kaucsuk-cipősarok

A higiénikus
Palma kaucsuk
agybetét
Minősége elsőrangú.

Kovács János.
Kiss Gyula dr.
Ifj. Schvarz Vilmos.
Varjas János.
Váray János.

II. Péterfia-utcai kerület.

Lukács Béla dr.
Török Péter.
Bakóczy Gábor.
Haendel Vilmos dr.
Ménés Mihály.
Jóna János.
Thiessen Arthur.
Kertész László.

III. Hatvan-utcában.

Moskovits Miksa dr.
Kovács Lajos.
Mike Ferencz.
Salánky Ferencz.
Szatmáry Ferencz.
Szilágyi Bálint.
Nagy Pál.
Sarkadi Ferenc.
Züics István.

IV. A Piac-utcán.

Dégenfeld József gróf.
Balkányi Miklós dr.
Márk Endre.
Popper Alajos dr.
Grósz Nagy Ferencz.
Deseő Kálmán dr.
Csanak János.
Ifj. Horváth János.
Szöllős Dezső dr.

V. A Kossuth-utcában.

Dicsőfi József.
Herczeg János.
Juhász Ignác.
Kelemen Gábor.
Körössi Kálmán dr.
Pető István.
Rochlitz Arthur.
Varjassy Imre.

VI. A Varga-utcában.

Jánosi Zoltán.
Eckstein Márk.
Révi Nándor dr.
Pálfi Gábor.
Poroszlav László.
Zelinger Ede.
Kovács József dr.
Gáspár Géza dr.



Az önjelöltekkel szemben — mint értesülünk — a függetlenségi párt erélyes intézkedésekre készül. Legközelebb a pártban indítványt tesznek, hogy azokat a párttagokat, akik önjelöltösködnek és nem respektálják a párt jelölését, kizárassanak a pártból.

Véderővita beszédekkel.

A nyiregyházi vérengzés a Házban. A képviselőház ülése.

A fegyverszünetkötés egyik alapföltétele szerint ma — szombat lévén — a véderőjavaslatok tárgyalását folytatták, még pedig — ugyancsak az említett föltételek szerint — a technikai obstrukció kizárásával, *beszédekkel*. Két ellenzéki szónok, a gazdapárti Kovács Gyula és a Justh-párti Lovászy Márton beszétek a véderőjavaslatok ellen; egyik beszédnek sem volt sok tartalma, mind a ketten régi, elkoptatott frázisokkal hozakodtak elő. A két beszéd után interpellációk következtek.

Részletes tudósításunk itt következik:

Návay Lajos elnök az ülést megnyitván, felolvastatja az interpellációs könyvet, a melybe három új interpelláció jegyeztetett be. Elnök indítványára az interpellációk tárgyalására fél 2 órakor tér át a Ház.

A véderővita.

Napirend szerint következik a katonai javaslatok tárgyalása.

megnyertem, most én fizetek magának. Elfogadja az — arcképemet? ...

A Darvay-családnál még ma is megvan a gyönyörű olasz grófné arcképe. És talán nem ok nélkül rebesgették a milánói nagy dámák, hogy a szépséges grófné „lieutenant du bakoni” dolmánya alatt felejtette a szívét, mikor a Radeckzy-huszár fiúja után tapogatózott? ...

Darvay Dániel egy végzetes fejleményű szerelmi kaland miatt 1836-ban megvált Milánótól, mint kvietált kapitány hagyta el a Radeckzy-huszárokat. Sem a tüzes szemek, sem Kiss Ernő barátsága, Radeckzy főtabornok kitüntető jóindulata nem tarthatta vissza a hazavágyó Radeckzy-huszárt.

Hazament. A világtól teljesen félrevonult. A milánói szalonok gavalléria. Csokalyi kuriájában telepedett meg. Sem 48-ban, később a „császár” hívására sem kötött többé kardot. Egyszer még, utoljára találkozott Kiss Ernővel. Kiss akkor már honvédtábornok volt. Sergevezér volt délen. Itébédre hívatta el milánói kedves régi huszárbarátságát, Darvayt. Akkor már a Kiss Ernő eleméri kastélyát felperzselték, milliókat érő műkincseitől kifosztották és a romoknál találkozott a két jó barát. Néhány nap után örökre elváltak. Kiss Ernő, mint a szabadságharc egyik vértanúja fejezte be életét. Bajtársa, a szalonhős Darvay békés egyhangúságban megöregedett. Szófukar, különcködő falusi ur vált belőle. Titkait Feri fiának sem fecsegte el. Az elmúlt álmokat, kiégett örömeiket magával vitte a csokalyi temetőbe. . . . Némelykor, — aranykék őszi verőfényben, — susogni kezd a nádas az Ér vizéből. Sejtelmes, szelid hangok támadnak. Talán a milánói szép olasz dámák kóbor lelke sóhajtozik a Radeckzy-huszárok után?

Kovács Gyula, a Justh-párt tagja bírálja a javaslatot s azt nemcsak politikai, hanem pénzügyi szempontból sem fogadja el. Előre bocsátja, hogy ő nem híve a Nagy György-féle köztársasági pártnak, mert ő erősen dinasztikus érzelmű, csakhogy nem abban az értelemben, ahogy azt a szomszédos államokban is magyarázzák. Ő szívesen megduplázná a civillistát is, ha az tényleg a magyar udvartartás céljaira fordíthatnák. Határozottan sérelmesnek tartja a javaslatnak azon intézkedését, hogy amíg eddig az egyéves önkéntesek maguk határozhatták meg, vajjon államköltségesek, avagy önköltségesek legyenek-e, addig a javaslat újabb intézkedése szerint most előbb kérelmezni kell, ha valaki önköltségen önhajtja önkéntesi évét letölteni. Ismételtén kijelenti, hogy a javaslatot sem általánosságban, sem részleteiben nem szavazza meg.

Lovászy Márton a katonai javaslattal csak politikai szempontból foglalkozik. Konstatálja, hogy ezek alatt a súlyos katonai terhek alatt a nemzet ereje megbénul s hivatkozik Chorin Ferencnek a delegációban mondott beszédére, mely szerint Magyarország sohasem részesedik a kvóta arányában a katonai beruházásoknál. E súlyos probléma megoldása csak két esetben érhető el. Az egyik az, hogy a királynak teljesen módjában áll megősmerni a nemzet hamisítatlan és szabadon gondolkodó véleményét. A másik pedig az, ha a korona részéről is részesülhetünk bizonyos jóakaratban. Kijelenti pártja nevében, hogy a fegyverszünet leteltével továbbra is kérlelhetetlenül folytatják a harcot e javaslat ellen.

Az interpellációk.

Ezután megszakították a vitát s áttértek az interpellációkra.

Bathány Tivadar gróf a sió-agárdi katolikus iskola és tanítói épület dolgában interpellálta a kultuszminisztert.

Pozsgay Miklós az iskoláknak megszavazott államsegély késelemes kiutalása ügyében terjesztett elő interpellációt.

Zichy János gróf vallás- és közoktatásiügyi miniszter azt feleli, hogy technikai okokból tényleg konstatalható némi lassúság, de minden eszközzel rajta lesz, hogy a kiutalást megsürgesse.

A választ tudomásul vették.

A nyiregyházi főhadnagy brutalitása.

Huszár Károly (sárvári) Jekelfalussy Pál nyiregyházi főhadnagy brutalitását ismertette, majd a következő interpellációt terjesztette elő a honvédelmi miniszterhez:

1. Van-e tudomása a honvédelmi miniszter urnak arról, hogy Jekelfalussy Pál mezőhegyesi honvédhuszári főhadnagy, a ki jelenleg ekvitációban van Nyiregyházán, megpofozta tisztí szolgáját és mikor az teljes önérzettel tiltakozott ez ellen, nehéz lovasági karddal össze-vissza szurkálta és vagdalta, úgy, hogy a legény husz sebből vérzett?

2. Minő intézkedéseket tett a katonai hatóság, hogy a bűnös főhadnagy példás büntetését minél hamarabb megkapja?

3. Minő intézkedéseket tesz a honvédelmi miniszter ur, hogy a katonai szolgálatiolyamán önhibáján kívül munkaképtelenné vált legény megfelelő anyagi kárpótlásban részesüljön?

Az interpellációt kiadták a honvédelmi miniszternek.

Huszár Károly még az olasz-török háború ügyében a miniszterelnökhöz is intézett interpellációt, amelyről lapunk más helyén tudósítunk.

Az ülés délután 2 órakor ért véget.

— Hadnagy ur, gombolya ki a dolmányát. Darvay elképedt. Azt hitte, hogy megbíbbant a főméltóságos ur esze.

—? — kérdőleg nézett Radeckzyre.

— Tán nem értett meg hadnagy ur? Azt mondtam, hogy gombolja ki a dolmányát.

Mit volt mit tenni? Hátat még sem fordulhatott a triumvirátusnak, tehát féloldalt fordult Darvay és kigombolta a dolmányát. . . . Még ilyen nem ért Radeckzy-huszár. Előbb nagy meglepetésére, Corty grófné lépett hozzá és se szó, se kérdés, merészen benyult a huszárdolmány alá. Puha kezeckéjével végigtapogatta a főhadnagy mindkét oldalát. Am, ez nem volt elég. Lesülvesztett szempillával a szépséges, a fiatal P. grófné is Darvayhoz lépett. Remegő kis fehér kezét színtén benyujtotta a huszárdolmány alá. Ettől a kéztapintástól ugyancsak kipirult a huszár, neki pirult a tüzláng szemü grófi menyecske is. Radeckzy elnevette magát:

— No, te bakonyi huszár, most már begombolhatod a dolmányt. — azzal az öreg ur karoncsippte a gyönyörű P. grófnét. Darvaynak az idősebbik, bár még viruló Corty grófné jutott, aki a bálteremben világosította fel a meglepett és felcsiklandozott Radeckzy-huszárt.

— Ugy értse meg, mon cher Darvay, hogy ifogadtam a szép P. grófnéval, hogy maga füzöt visel. . . . A grófné azt állította, hogy magának nincs füzője és ime csakugyan megnyerte a fogadást. Am nem bánom, mint vesztes fél szívesen rendezek két estét a Radeckzy-huszárok tiszteletére. . . .

Még be sem fejezték a beszélgetést P. grófné hozzájuk sietett. Gyönyörű nagy barna szemé szinte lángolt.

— Kedves Darvay, amiért a fogadást

Fehérműt csipkefüggönyöket, női blousokat legszebben tisztít

FEUERSTEIN

Piacz-utca 42. sz. (Lamprecht palota).

Arany János-utca 15. sz.

mosó intézete Piacz utca 63.

A gyermekhalandóság Debrecenben.

Több kerületi orvost.

Azoknak a jelentéseknek, amelyek hónapról-hónapra *Tüdős Kálmán* dr. főorvos terjeszt be a közigazgatási bizottsághoz, legújabb s legmegbízhatóbb része az, amely a gyermekhalandóságról számol be. A halálos eseteknek legnagyobb száma a gyermekhalálozásokból kerül ki s ez elszomorító jelenségből is ijesztően feketéllenek ki azok a körülmények, amelyek e halandóságot előidézik.

Feltűnő ugyanis a gyermekhalandóságnál két dolog, hogy a halálokok 40—45 százaléka bélhurut és görcs, másodsorban az, hogy e betegségek leginkább a szegényebb néposztálynál s ezek közt is a földmunkás, földműves embereknél, illetve a legkevésbé intellektuális osztálynál fordul elő. Igaz, hogy a szegénység kész magyarázata volna e viszonyoknak, de e magyarázat csak általános, felületes kijelentés lenne. Ugyancsak feltűnő e halandóság okainak vizsgálatánál az is, hogy semmiféle intézkedést nem látunk, amely e rettenetes betegség ellen való védekezésnek nyomait is mutatná.

Az erre vonatkozó vizsgálódások ma már teljesen világos képet tárnak elénk arról, hogy mik ennek az állapotnak az okai és hogy miért hiányzik minden segítség ezekre a bajokra. Tudósítónk fölkereste ma *Tüdős Kálmán* drt, Debrecen város tisztii főorvosát, aki nagy egészségügyi reformok keresztülvitelén fáradozik s aki erős szociális érzékéről nem egyszer tanúságot tett s kérdést intézett hozzá, hogy orvosi tekintetből miben látja e nagy gyermekhalandóság okait és miben gondolja ennek orvosságát akár közegészségügyi, akár szociális szempontokból. A főorvos a következőkben adta meg rendkívül érdekes választát:

— Tény az, hogy a gyermekhalál okai között legnagyobb számmal a bélhurut fordul elő. Az is tény, hogy e betegségben különösen

a kültelki szegény nép

gyermekei pusztulnak el. Ennek közvetlen oka az, hogy ezek a gyermekek legközelebb állnak az életmódjuknál, körülményeiknél fogva ahhoz, hogy a betegséget fertőzés után megkapják. Tavaly beható vizsgálatok folytak e tárgyban s ezeknek eredményéhez képest ma már szinte kétséget kizáró bizonyossággal megállapítást nyert, hogy a szegény nép gyermekei a *legyek által kapják meg a fertőzést*. A kültelki szegény nép ugyanis közeli összeköttetésben él a házi állataival, amelyek körül a legyek nagyon elszaporodnak. Tudjuk, hogy a legyek a trágyadombokon kelnek ki s így magukkal a testükön fertőző anyagokat hordanak, amelyekkel a lakásba repülnek. A gyermekek minden olyan tárgyat megérintenek, ahová légy szállt, keziket a szájukba viszik s így gyomrukba, beleikbe kerül a fertőzés.

Tudjuk azt is, hogy a szegény népnél a gyermek táplálkozása a legrosszabb és célzerűtlenebb. Időelőtt kapnak olyan táplálékokat, amelyek nem a gyermekgyomorba való, kenyert, tészta. Ennek oka ismét az intelligencia hiánya, amely miatt a kültelki nép nem érti meg mulasztásainak nagy horderejét, azután a szegénység, amely az anyát kenyérkereső munkára szorítja s így elvonja attól, hogy a szükséges időn át szoptassa a gyermekeit, másrészt, hogy maga is annyi és olyan táplálékot vegyen magához, amely a gyermeknek szükséges mennyiségű tejet adna az anyának. A gyermeknél tehát születése pillanatában a betegség alkalmának minden körülménye megvan.

Ismét a szegénység és tudatlanság oka a tisztaság iránti érzéketlenségnek. Ismerjük a kültelki lakásokat, amelyeknek apró, gondozatlan helvéseiben, piszokban annyi ember

szorul össze. A mosdás is nagy luxus, időbe, pénzbe kerül, fontosságát nem értik meg.

Már most arról volna szó, hogy a beteg gyermek megfelelő gondozásban,

gyógykezelésben

részesüljön. Ámde a szegény szülő az orvos tanácsait nem érti meg, nem is tartja szükségesnek, hogy azoknak részleteit betartsa, már pedig a bélhurutos beteg igen odaadó, gondos ápolást igényel. De meg a szegény embernek munkába kell mennie, nem ér rá, a beteget ápolni s így van azután, hogy az egész gyógykezelés néhány recept elkészítésében merül ki s a beteg gyermek majdnem minden esetben áldozata lesz a betegségnek. A gyógykezelésnek, de a betegség okai elkerülésének egyik módja volna, hogy ha a gyermek már nem kap anyatejet, tegyalább tiszta tehén tejet kapjon. De honnan vegye a tiszta tejet, mikor piszkos az állat, amelyet fejnek, piszkos az az ember, aki fej és piszkos az az edény, amelybe fejnek.

E bajok orvoslását csak egyben látom. — Az intelligencia fejlesztésében.

Több népiskolát

kell felállítani, hogy megtanuljon a szegény nép gondolkodni. Ha gondolkodik, maga is rájön azokra az eszközökre, amelyeket semmiféle orvosi tanács, jóakaratu figyelmeztetés kézbe nem ad. A népiskolákat, a népnevelést azonban természetesen *természettudományi alapon képezem*. A fokozatos neveléssel elérhetjük el azután, hogy a *tisztaságszeretet* ne csak hangoztatott szó legyen, hanem az a nép vérebe menjen át. A nevelés, a felvilágosodottság ezek azok az orvosszerek, amelyekkel a baj okai kiküszöbölhetők.

A fertőzés elkerülése is a tisztaság követelménye volna. A fertőzést okozó legyeket pedig ki kellene pusztítani, mert azok nemcsak a bélhurutnak, de sok más betegségnek csiréit terjesztik. Így az angol orvosok közt hangzott el az a mondás, hogy a légy kipusztítása egyértékű a gyermekbélhurut megszüntetésével.

Ismétlem, jó és sok iskola természettudományi alapon, ez az orvossága a gyermekhalandóságnak.

Igaz, hogy

hatósági orvosi szervezet

nem megfelelő ma Debrecenben. Van összesen négy hatósági orvos, ezek közül egy teljesít a kültelkeken szolgálatot. Az csak természetes, hogy ez az egy orvos nem elégséges ahhoz, hogy eláthassa a szükséges teendőket az óriási területen, ahol a város népességének egy harmada lakik. Pedig világos dolog, hogy a hatósági orvos is gyakoribb látogatások esetén mégis csak jobban ellenőrizhetné a közegészségügyi állapotokat. A sürűbb érintkezésben többször tudná figyelmeztetni az embereket a tisztaság nagy fontosságára és valami befolyást, hatást gyakorolna az emberek gondolkozására.

A hatósági orvosok szervezésére vonatkozóan különben már kész javaslatom van, a melyet a szervezeti szabályrendelet leérkezése után azonnal be fogok nyújtani. — Ebben az egész közegészségügyi szolgálat reformját tervezem. Belevettem a rendőrség közegészségügyi szolgálatát is, amely nélkül egyes intézkedéseink hatálytalanok, vagy végrehajtásuk legalább is nehézkes. E tervzet szerint a kültelkekre négy orvos alkalmazását kérem. — Ezek azután hatósági orvosok volnának, kerületeik minden pontját tartoznának sürű időközben bejárni.

Hogy visszatérjek még egyszer a bélhurutos gyermekbetegségekhez, megjegyzem, hogy Debrecenben a gyermekhalálokok 40—45 százaléka lévén a bélhurut, évenként nyolcszáz gyermek pusztul el e betegségben.

Ezeket mondta a főorvos, akinek erős igazsága van abban, hogy ennek a rettenetes gyermekbetegségnek okait csak tisztaság kö-

zött a nép nevelésével lehet megszüntetni. De a szegénység, a nyomor nehezen leküzdhető akadályai még sokáig ott fognak tornyosodni e célhoz vezető úton s addig is a hatóságnak és a társadalomnak kell gondoskodnia arról, hogy a baj legalább csökkentessék. Bölcsőde, hatósági, jó tej és főként a tisztaság megteremtése, esetleg rákényszerítése az intelligencia alsó fokán állókra, eszközök volnának arra, hogy a statisztika rettenetes fekete számai, ha nem is eltűnének, de legalább kisebbednének.

Khuen-Héderváry a királynál.

A király örül a békének.

A politika eseményei.

Khuen-Héderváry gróf miniszterelnök ma délelőtt Schönbrunnban kihallgatáson volt a királynál és jelentést tett neki a parlamenti helyzetről. Az audienciáról a következő táviratokat kaptuk:

A miniszterelnök kihallgatása.

Bécs, november 11. *Khuen-Héderváry* Károly gróf miniszterelnök tegnap este hét órakor titkára, *Bárczy* István dr. kíséretében Bécsbe érkezett és a Magyar Házban szállott meg. A miniszterelnök ma reggel *Vértessy Géza*nak, a király személye körüli miniszterium államtitkárának jelentéseit fogadta azután több látogatást tett. Déli félegy órakor Schönbrunnba hajtatott, ahol egy órakor *kihallgatáson jelent meg a király előtt*.

A miniszterelnök audienciáján elsősorban *az ellenzékkel kötött fegyverszünetről* és az új elnökség megválasztásáról tett jelentést a királynak. Szóba került még a *delegáció egybehívásának ideje* is, erről azonban még nincs végleges döntés.

Khuen-Héderváry Károly gróf valószínűleg ma délután hédervári birtokára utazik és onnan hétfőn reggel tér vissza Budapestre.

Bécs, november 11. *Khuen-Héderváry* Károly gróf miniszterelnök délelőtt féltizenegy órakor felkereste *Aehrenthal* gróf közös külügyminisztert és vele hosszasan tanácskozott a *külpolitikai helyzetről és a delegációk egybehívásáról*. — Eddig az volt a terv, hogy decemberben háromnapos ülészakra hívják egybe a delegációkat, lehetséges azonban, hogy a politikai helyzet változása következtében egész normális delegációs ülészak lesz még újév előtt.

Bécs, november 11. A miniszterelnök a Magyar Házba való visszatérte után kijelentette, hogy ő felsége állapota örvendetesen javul s a király a legközelebbi napokban újból naponkint be fog kocsikázni a Hofburgba.

Délután 4 óra 20 perckor a miniszterelnök *Bárczy* dr. titkár kíséretében hédervári birtokára utazott.

A király öröme.

Budapesti tudósítónk táviratozza: A felhivatalos Magyar Távirati Iroda a miniszterelnök mai audienciájáról referálva a következőket jelenti:

— Ő felsége kegyesen fogadta a miniszterelnök jelentését és *élénk örömeinek adott kifejezést* afölött, hogy békés megegyezés után sikerült a parlament rendes tanácskozásainak helyreállítása. *A király azon reményének adott kifejezést, hogy a parlamenti pártok között létrejött megegyezés tartós és zavartalan munkálkodást fog eredményezni.*

Legjobb a Békési Róza „Gyorsmosó” szappana.

Ez a kommüniké, amely szokatlan módon közzététele a király szavainak, nagy meglepetést okozott politikai körökben s az összes pártoknál általános meglepedést keltett.

A Ház elnöksége a királynál.

Návay Lajos, a képviselőház elnöke és Beöthy Pál, a Ház új alelnöke a legközelebbi napokban audiencián jelennek meg a király előtt.

A delegációk egybehívása.

Félhivatalosan jelentik, hogy a delegációk az idén nem fognak rendes ülészakra összejönni, csupán karácsony és újév között három napig fognak ülésezni, hogy megszavazzák a jövő évi közös költségvetés indemnitását. Magát a közös budgetet legközelebb minisztertanács fogja megvitatni Aehrenthal gróf közös külügyminiszter elnöklete alatt Bécsben s erre a konferenciára a magyar miniszterelnökkel a pénzügyminiszter és a honvédelmi miniszter is az osztrák fővárosba utazik.

A polgáriskolától — az „Erdélyi borozó“-ig.

Az ipolysági gyermekvásár egyik áldozata Debrecenben.

Ezelőtt másfélévvel a kicsi Hontmegye zegét-zugát hatalmas botrány töltötte be. — Kétségbeesett szülők futkostak megtorlásért és megrettent nagyurak igyekeztek eltusolni bűnös manipulációkat, mellyel több család tüzhelyét szennyezték be és ártatlan leánygyermekeket taszítottak lejtőre.

Az ipolysági leányvásárról van szó, ahol előkelő társadalmi állású emberek, akiknek éppen a törvény fölött örködni tisztiük, éveken át csaltak lakásukra ártatlan fiatal leánygyermekeket s mikor ezek elbuktak, arra használták őket, hogy újabb áldozatokat szállítsanak.

Mindenki tudott a dologról, de

senki sem mert szólni,

sőt mikor az egyik derék anya, egy szabómester felesége, visszautasította a felajánlott vérdíjját és feljelentést akart tenni egyik gyermekrontó ellen, panasztát formai okokból elutasították s őt megfenyegették, úgy hogy ki kellett vándorolnia a megyéből.

Egyik fővárosi újság értesült a dologról és kiküldte tudósítóját, aki ott adatokat gyűjtött és három betegen fekvő, tönkretett gyermekkel beszélgetést is folytatott. Tudomást szerzett az esetről Székely Ferenc igazságügyminiszter is és az ügy megvizsgálására

a vizsgálatot

elrendelte. Természetesen az eredmény nemleges lett, mert a szerencsétlen szülőkkel, akik részint szegélytéltek az esetet, részint egyszerűbb polgárok lévén, a hatalmasokkal kikezdeni nem mertek, — oly jegyzőkönyveket vettek fel, melyben kijelentik, hogy „sem panaszt, sem tanuvallomást tenni nem kívánunk.“

Am a miniszter, aki egyike a legpuritánabb jellemű férfiakkal ebben a demagóg országban, nem elégedett meg ezzel a felelettel, hanem keresztül látott a szítán sújvizsgálatot rendelt el és az ipolysági ügyészség helyett a balassagyarmati királyi ügyészséget delegálta az ipolysági botrányok ügyében való nyomozásra.

A múlt év április havában fejezte be a

vizsgálatot dr. Héray Andor balassagyarmati királyi ügyész s alapos gyanúokok alapján

vádindítványt

tett néhány igen előkelő állású ur ellen. Talán még most is folyik ez a szomorú per, melynek első eredménye lett, hogy több előkelő közigazgatási, sőt igazságügyi tisztviselőt is áthelyeztek a megye székhelyéről, részint fegyelmi uton, részint — saját kérelmekre.

Ezek az urak valószínűleg tagjai voltak a *gyermekvédő ligának, patronázs egyesületnek* és több előkelő más, a gyermekeken segítő egyesületnek is, tehát fel sem tűnhetett, ha a polgári iskolából kijövő szegényebb leánygyermekeket megszólították. Hisz kaptak érte segélyt, ösztöndíjját, ruhát a gyermekek szülei.

Csak mikor már kipattant a dolog, kellett a lányokat elvinni az urak elől. *B. Mariska*, a fentemlített iparos asszony leánya Szikszóra került a „Bethánia“

zárdába.

K. Margit, aki árvalány volt és *J. Ilona*, egy vármegyei tisztviselő serdületlen leánya Pozsonyban nyertek elhelyezést. *S. Gizit* Budapestre szállították, ahol a szülei, akik tehető előkelő emberek, a „Jópásztor“ zárdában fizették érte a drága ellátási és tanítási díjját.

Ez a Gizi már 13 éves volt s korához képest majdnem tulfejlett. Ideges, lázas tekintetű, kalandkedvelő lány, aki módját tudta ejteni, hogy barátaival érintkezzék s egy szép napon

megszökött a „jó pásztor“-októl,

ugy látszik nem is hátkódtak utána valami nagyon, mert sem ők, sem a szülők nem kurentáltatták s kitéve az utcára, most már a saját maga erejére volt utalva. Így került ide Debrecenbe is, ahol az „Erdélyi borozó“-ban pincérnő.

— Előbb X. titkárnak lettem a barátnője. Ez azonban nem igen adott pénzt a megélhetésre, hanem elnézte, hogy J. képviselővel is tartsak fenn érintkezést. A titkárt szerettem, a képviselőt nem. Most senkit sem szeretek, — mondja tompán — senkit! . . .

— És aztán?

— Aztán ez is elhagyott. Künn voltam

az utcán.

De már nem egyedül. Lettek barátnőim, elegáns fess lányok, akik eljártak a kávéházakba, találkahelyekre s mikor nekik volt. nekem is akadt egy-egy „palim“.

— Hová jártak?

— Mindenfelé. Igen sokszor az „Amor“-ba, amelyet pár hó előtt zárt be a rendőrség, mert a leányok és legények nem vették valami szigorúan a divatot.

— Hogy került Debrecenbe?

— Ahogy a magamfajta leányok szoktak. Voltam én már pincérnő másfelé is. Ha egyik helyen nem üt be az üzlet, megyek a másik városba.

— És szülei tudják ezt?

— Ne beszéljen nekem a szüleimről. — Azok nem érdemlik, hogy én meghurcoljam tisztas nevüket. És itt elhallgatott ez a szerencsétlen, züllés lejtőjére taszított, bűnbe merült, szerencsétlen gyermek leány. Most még ma is inkább gyermek, mint hajadon. Tizenhat éves, de mintha fizikuma, testének fejlődése megállt volna ott, ahol akkor először elbotlott, a küszöbön . . .

Egy kis kosaras leány.

— Engem *B. Mariska* csalt be. Ez az az iparos leány, aki később *Margitot* és *Ilonkát* is becsalta a kelepcebébe.

— Egyedül volt ott?

— Igen, mert a Mariska átment a másik

szobába, ahol sokan várokoztak: nyolcan, tizen . . .

— Kinek a lakása volt ez a bünbarlang?

— Ezt miért akarja tudni? Elégedjék meg azzal, ha megmondom, hogy az urak közül az egyiké.

— Miért nem kiabált?

— Mert nagyon rosszul lettem. Az egyik ur, egy orvos, rögtön kezelés alá is vett.

— Sokan jártak a házhoz?

— Igen. Azt hiszem, a polgári leányiskola egész III. és IV. osztálya.

— De hisz ez feltűnő volt!

— Tudta mindenki, de senki sem mert szólani. Ilyen előkelő urak egy olvan kis városban hatalmasabbak az — államnál.

Igaz! Az állam és társadalom vállvetve küzdenek a gyermekvédelem érdekében, leánykereskedelem és prostitúció ellen, — de azok, akik az államot képviselik, sokszor megfélemlenek a rájuk bízott feladat szépségéről s egy pillanatnyi kéj és mámor fejében szívesen szállítanak az „Erdélyi borozó“-ba intelligens, jó családból való — *Gizikéket!* . . . Mert ők erősebbek mint az — állam! . . .

Gyulai Zsiga.

Református tábori lelkészség Debrecenben.

Előterjesztés a konventhez.

Érdekes mozgalom indult meg most Debrecenben, amelynek célja, hogy a református vallásu katonák részére tábori lelkészség felállítását eszközöljék ki a hadvezetőségtől.

Eddig ugyanis a kálvinista Rómában, Debrecenben, nem volt református tábori lelkészség, pedig az itt lévő ezredek részére az ujoncokat Debrecen vidékéről és Hajdumegyéből sorozzák, már pedig tudvalevő, hogy az egész környék lakossága református vallásu. Hogy mennyi református fiu szolgál a Debrecenben állomásozó csapatoknál, éppen most tűnik ki, amikor az ujonckiképzés alkalmával felvonulnak az ujoncok az egyes templomokhoz, hogy ott lelki oktatásban is részesüljenek. Az itt állomásozó katonaságban a legénység háromötöd része református vallásu.

Annál csodálatosabb, hogy Debrecenben, a református gócpontban nem létesítettek eddig még református tábori lelkészséget, mert viszt Kassán és Temesváron, ahol összehasonlíthatatlanul kevesebb a református katonaság, van ilyen lelkészség. És annál méltánytalanabb ez a mulasztás, mert viszt a katolikus vallásuaknál nemcsak a legénység számára vannak tábori lelkészségek, hanem a legújabb időkben a jezsuiták már a tiszték számára is külön lelki gyakorlatokat tartanak.

Most értesülünk, hogy ezen a bajon segítettő, illetékes egyházi körökben mozgalom indult meg, hogy Debrecenben is református tábori lelkészséget állítson fel a hadügyminiszterium, vagy legalább a kassait, vagy temesvári református lelkészséget helyezték ide Debrecenbe.

A mozgalom vezetői felkérlik az egyetemes konventet is, hogy esetleg már az őszi rendkívüli közgyűlésen foglalkozzon a debreceni református tábori lelkészség felállításának kérdésével és avatkozzék bele a dologba e kívánság teljesítése érdekében.

nődivat termel
Debrecen, Fötér 55.
(Hungária kávéház mellett).

Kovács Gyula és Társa

Őszi és téli ujdonságok

女々々々 Csipke, selyem és szövetblousok, divatos kötött kabátok dus választéka. 女々々々 女
a legolcsóbb szabott árak mellett.

női felöltőkben. Divat bundák, plüsch és szörme kabátok leány és gyermek felöltők, boák és muffok. Costümök, :: pongyolák színházi és esti köpenyek divatszineken. ::

Debrecen éjjel.

Két énekesnő
és egy marék hajtincs.

Orosz-magyar
viszálykodás.

Ott, ahol a jó kedv és a gondtalan szeretelenedés az ur, ahová minden formák szerethezésével, egyedül a szeretett hangulatát viszi magával az ember, ahol nincsen rang, cím és osztálykülönbség, csak feledés és elringató mámor van: ült egymás mellett két-három és még több *édes kicsi lány*.

Az egyik szőke, a másik barna, de valamennyi formás és dalos s ha a nyugtalan bolygás egy pár perczre megpihenni akart, náluk őszintébb barátira nem akadhatott a szomorú, méla, holdvilággal telt városban. Seregett is köréjük az arany és kevésbé arany ifjúság és nem egy deli gavallér virasztott derengő, reggelekig, hogy a kegyelt pitvaráig elhathasson.

Különösen egy szőke, temperamentumos, örökké kacagó magyar leány és egy buján árnyalt, hollóhaju, szláv szépség körül volt a hullámzás feltartóztathatlan. Ahány férfi és deli legény az éjszaka örömmámorába tért be, mind a két nő delejes büv körébe került s csak nekik durrogott a pezsgő és huzta az andalgó talpalávalót farraók füstös ivadéka. Természetes, ugy-e bár, ezek után nem is lehettek testi-lelki jóbarátok. Nem is voltak. A szőke haj és a hollófürt állandóan szembe néztek egymással.

Amikor az egyik a szinpadon fűrösztötte csókjával a Muzsát, a másik dültől és kék remegéstől telten töltötte odalenn a gyűlölet zöld mérgét a mulatók poharába. Míg nem egy napon nyílt ellenségeskedés lett a két mulató tündér vis-á-vis-jából s az artista társaság békes nyugalma megbomlott és a tegnapi meleg összetartozás kínos *pártviszály* fajult.

Jobbra tértek a „szőkék”. balra vonultak a „feketék”. Az előbbieket zömét főleg a mulató „női”, a „fekete-párt”-ot az „orosz” fővezérlet alatt levő „férfi” tagjai adták a tábornak.

— Gyűlöli a magyarokat, piszkolja, kisebbíti! — volt a harci kiáltás a szőkék sorában.

— Irigylük a gyémántjait, a szépségét és a modorát! — vágta vissza az oroszok.

Egy kis igaza lehetett az egyiknek és a másiknak is, mert a pártoskodók körülbelül egyforma erővel tartottak ki ugy az egyik, mint a másik vezérlete mellett, egészen tegnapig.

... Hangos volt a mulató, fölvt a jókedv és a pezsgő, mikor az egyik diva asztalánál hátra szólt az egyik pártbarát a másik asztalhoz:

— Ki ez az isteni nő?

— A hercegnő! — volt a büszke válasz.

— Szépen hercegnő az! — jegyezte meg nem egészen logikátlanul a szőke asztalfő, a kinek már villogott a szeme a — *kartási szeretettől*. Olyannyira, mint én Szentpéterváron voltam, ahová — magyar grófnőnek — *szereződtek*.

— Was sagt er? — kérdezte a gallok zengzeties nyelvén a szlávok „hercegi” szereplője. És hozzátett egy nem éppen becéző szót, amiért a magyar törvények szerint „*becsületsértés*” címén legalább 10 korona pénzbírságra ítélik az embert.

Kedves olvasó, ha láttál már egy villamos szikrától kigyuladni hatalmas palotát, végignézted az erdélyi földgáz égését s a kecskeméti földrengést érezted, tudod csak elképzelni ami történt. A magyar temperamentum és az orosz lappangó tüz szabadult fel, hogy eget kérjen magának. A karmok az arcoknak

meredtek s a rózsaszínű öklök piros vérbe fogva lihegtek bosszuért. Egy méhkas nem rajzik ily röpkén, mint ezek a kicsi tündérei az éjszakai tüzek világának ahogy összegubancolódtak. Tíz-husz férfi is alig tudta őket visszatartani.

— Megvagy te nyomorult leveli béka! — kapaszkodott a legmagasabb „szláv pontra” egy kicsi táncosnő, aki a saját sulya alatt csakhamar visszahullott a földre és egy csomó fekete *hajtincset* lobogtatott a kezében. Kihuztam a hajadat!

Persze hatalmas diadalordítás iutalmazta bátor haditettét s pillanat alatt körülé csoportosultak a vérszomjas „szőkék”. Kézről-kézre járt a maroknyi hajcsomó s a dícsérő jelzők betemették a kicsi táncosnőt a tetejétől a talpáig.

— Ez az igazi leány!

— Hős, félisten, „*orleansi szüz*”.

— Az éppen nem! — sirt örömeiben az ünnepelet, — de minden pillanatban halni kész vagyok a — *hazámért*.

— Éljen a haza! — uszik örömmámorban az egész tábor.

— És ez a marék hajfürt! — lobogtatja a fekete szájakat a „szőke” tündér.

— Minek örültök olyan nagyon — mondja sunyin *Léva*, a komikus, hiszen csak „*ajmlág*” volt?!

De már akkor segíteni nem lehetett, mert a „*hercegnő*” illa-berek, nád a kerek, otthagytott csapat-paport s a debreceni arany napok után aligha lesz kedve többet a jó vidéken tölteni be a — *hercegnői szerepkört* . . .

Conferencier.

A postamesternő büne.

Összevagdalt egy óvónót.

A háromszékmegyei kis Uzon községből véres és vadállatias kegyetlenséggel végrehajtott merényletről kaptunk hírt.

Uzon község Kézdivásárhely mellett fekszik. Alig pár ezer a lakóinak száma. A község jegyzője Rápolthy Mózes, a kinek a felesége vezet Uzon községben a postahivatalt. Rápolthy Mózesné, az alábbi eset hőse hisztériás, összeférhetetlen természetű asszony, a kinek a nyelvéből és tenyerétől félt az egész község. A falu református lelkészét egy izben az utcán megtámadta és megverte. Szóval afele falu réme volt Rápolthyné, aki terrorizálta az egész kis uritársadalmat a faluban. A férje ezelőtt két évvel felbontotta a kínos házassági közösséget és így az asszony husz éves fiával, aki második éves műgyetemi hallgató, különválva élt a férjétől. Azt azonban — noha már törvényesen is elváltak, — mégsem tudta elnézni a férjének, hogy az más nővel foglalkozzék. A féltékenysége kiterjedt az elvált férjre is.

Rápolthynéval nemrégén valaki elhittette, hogy a jegyzőnek viszonya van a falu óvónőjével, egy alig husz esztendő, szép leánnyal, aki a székelyek gyermekeit nevelgette.

A mult napokban Uzon község intelligenciája valami mulatságra készült. Rápolthyné kora délután átízent *N. Matild* óvónőhöz, hogy majd ő gardirozni fogja a mulatságon, jöjjön át hozzá estefelé. Az óvónő, aki félt Rápolthynével, nem szívesen fogadta el a meghívást, de visszautasítani sem merte, tehát ahogy esteledett, átment a postára Rápolthynéhoz.

Ahogy a szobába nyitott és a felsőkabátját levetette, az egyik szekrényből előugrott Rápolthyné fia és ütlegelni kezdte az óvónót. A postakezelőnő pedig nekiesett és a *haját tépdeste ki tövestől*, majd a bluzát leszaggatva róla, egy *éles késsel átmetszette a leány mellét*.

A rémes sikoltozást nem hallotta senki. A bestiális anya és a fia pedig addig ütötték, verték a szegény leányt, amíg az ájultan esett össze.

Ami ezután következett, azt leírni is képzelenség! Rápolthyné vak dühében *ollóval vagdos*ta *cafatokra a leány altestét* és mikor már félig elvérzett, küldött az óvónő lakásadónojjéért, aki rémülve látta a borzalmas esetet.

A lakásadóno a csendőrséghez futott, ahonnan nemsokára megjelentek a csendőrök, jegyzőkönyvet vettek fel az esetről és a leányt kocsin beszállították a kézdivásárhelyi városi kórházba. *N. Matild* életveszélyes sebekkel fekszik a kórházban, Rápolthyné pedig le sem tartóztatták, fel sem függesztették az állásától.

Színház és művészet.

A színház műsora:

VASÁRNAP délután: *Eleven ördög*, operett. Este: *Nagyapó*, énekes népijáték. (Kis bérlet.)

HÉTFŐ: *Nagyapó*, énekes népijáték. (C. bérlet.)

KEDD: *Ártatlan Zsuzsi*, operett. (A. bérlet.)

SZERDA: *Keserű mézeshetek*, bohózat. (B. bérlet.)

CSÜTÖRTÖK: *Bányamester*, operett. (Uj betanulással, C. bérlet.)

PÉNTEK: *Ocskai brigadéros*, szimmi. (A. bérlet.)

SZOMBAT: *Bányamester*, operett. (B. bérlet.)

VASÁRNAP: *Három feleség*, operett.

BLAHA LUJZA DEBRECENBEN.

A Petőfi-társaság művészestélye.

A fővárosi Petőfi-siremlék javára most jelennek meg gyűjteményes kiadásban a kiváló zeneszerző, Papp Zoltán nótái. Ezeket a nótákat Debrecenben nem kisebb művésznő fogja interpretálni, mint Blaha Lujza, a kit a magyar közönség nem hiába nevez a nemzet csalóányának. Kivüle magyar nótákat senki sem tudott és nem is fog *ur*v énekelni, mint ez a nagy, legmagyarabb művésznő. Blaha Lujza tüneményes művészeti-ben lesz alkalma gyönyörködni a debreceni közönségnek e hó 21-én, amikor a fővárosi Petőfi-társaság és a debreceni Csokonai-kör együttesen hangversenyt rendez a Bika szálloda nagytermében.

A hangverseny célja összefüggésben áll a Petőfi-siremlék létesítésével. A Petőfi-társaság elnöke, Herczegh Ferenc szintén részt vesz felolvasásával a nagy irodalmi s művészeti jelentőségű est műsorában. Mondanunk sem kell, hogy városunknak különösen ur hölgyközönsége nagy érdeklődéssel várja a népszerű író felolvasását.

Dömötör Ilona és Rózsa Lajos m. kir. operaházi művészek klasszikus énekszámokkal vesznek részt a műsorban. Az ő pompás művészetükben először lesz alkalma gyönyörködni a közönségnek.

És még egy meglepetést árulunk el már most. Részt vesz a hangversenyen egy előkelő debreceni urleány is, a kinek nagy művészi jövőre hivatott hangja már is beszéd tárgyát képezi városunk művészeti köreiben.

Papp Zoltán a Muzsikaszó című hangjegyfüzetéhez és könyvéhez legkiválóbb művészeink által készített illusztrációkat fog vetített képekben reprodukálni.

Nagymagyaralföldi Bank Részvénytársaság

Debrecen, Piacz utca 73. sz. (Tihanyi ház.)

Telefon 897.

Telefon 897.

Elfogadunk betéteket takarékkönyvekre vagy folyószámlára. — Leszámitolunk váltókat. — Hiteit nyújtunk folyószámlára váltó vagy értékpapir fedezet mellett. — Törlesztéses jelzálog kölcsönöket nyújtunk 15—65 évi időtartamra. — Előlegkért kpapirokra. — Bel- és külföldi pénzüemek és értékpapírok adás-vétele. — **Parcellázási** műveletek és mezőgazdasággal kapcsolatos mindenemű üzletek. — **Értékek** átvétele **megőrzés** és kezeles végett (safe deposit.) **Árukereskedelmi** üzle ek. Ipari, kereskedelmi, mezőgazdasági vállalatok **finanszírozása**. Bő-ebb felvilágosítással szolgál az igazgatóság.

Állandó betétek
után 5%

netto kamatot fizetünk.

Nagyapó. Kedves, bájos darab kerül vasárnap este színre, melynek üde levegője és zamatos magyarsága egy minden tekintetben intim estét biztosít a nézőnek. *Nagyapó* a címe annak a fehér darabnak, melyre napok óta lankadatlan szorgalommal készül a színtársulat énekes személyzete s amely vasárnap este kerül teljesen új betanulással a műsorra. — A *Nagyapó*-ban sok szép és értékes dal van, a mellett szövege hamisítatlan egyszerűségével annyira megragadja a nézőt, hogy a figyelmet állandóan leköti. Zilahy Gyula rendezésében elsőrangú kiosztással, sok kitűnő alakításra tarthatunk számot. Nagyobb szerepeket játszanak a darabban Borbély Lili, Belezna Margit, Uti Gizella, Falussi, Zilahy, Thury, Szilágyi, Kemény, Ligeti, Deési, Békessi s Kelemen. A kedves darab iránt nagy érdeklődés mutatkozik. Hétfőn C. bérletben adják a *Nagyapót*.

Eleven ördög. Vasárnap délután mérsékelt helyárrakkal, 3 órai kezdettel Konti Józsefnek az *Eleven ördög* című operettje kerül színre, melyben a két női főszerepet Borbély Lili és Belezna Margit játszik.

Szell Kálmán dr. operája. Zilahy igazgató elfogadta előadásra Szell Kálmánnak a *Lackfi* című magyar történelmi tárgyú operáját, melynek első előadása Debrecenben lesz, de amelyet a budapesti Népopera-ban is elő fognak adni.

A Bonbonniere szombat esti előadását, melyen ugyszólván teljesen új volt a műsor, óriási tetszéssel nézte végig a telt ház. A nagy sikerre való tekintettel vasárnap ismét ugyanaz a műsor kerül színre Szilassy Etel felléptével. Ez a műsor már csak néhány napig látható, melynek főerősségei: Ottó és Lola Tate akrobaták, Dolores és társa apache jelenete, a kis nyolc éves csoda táncosnő, Annie Tate, a vendégművész Csabai és Sziklay a házi komikus. Éjjelkor a nagy Bal-Tabarin szintén nagy sikertűncszoamaival szép közönséget vonz esténként. Ma délután nagy gyermek előadás, teljesen fehér műsor, melyen az egész személyzet szerepel, élükön a kis gyermek primadonnával. Helyárrak mérsékeltek.

A háboru.

Ujabb török győzelmek.

Az olasz-török háborúnak ma a magyar képviselőházban is visszhangja akadt, *Huszár* Károly képviselő mondott el interpellációt abból az alkalomból, hogy a hírek szerint az olasz flotta az Aegai tenger felé siet, ami már a monarchiát is érdekli.

Tripoliszban különben a törökök egyre ujabb győzelemmel nyomulnak előre. Ma ismét török győzelemről érkezett Tripoliszból jelentés.

A legutolsó eseményekről különben a következő táviratok számolnak be:

Konstantinápoly, november 11. *Nechad* bey török fővezér jelenti a hadügyminiszteriumnak: E hó hatodikán visszavertük az olaszokat. *200 halottjuk volt.* A 83. gyalogezred egy zászlóalját, amely aznap jött Milanóból, az utolsó szál emberig felkoncoltuk. *856 hadifoglyot ejtettünk.*

Tripolisz, november 11, Kedden délután a 10. Bersaglieri ezred, amely Tripolisz előtt a harc vonal balszárnyán áll, két kilométernyire tudott előnyomulni. Ez az első nagy eredmény hetek óta. *A kolera rémesen pusztít.* E hó hetedikén a városban 460 halálozás fordult elő. A német konzul panaszt emelt Caneva tábornoknál, hogy háza előtt temetetlenül hevernek a kolerás halottak.

Milano, november 11. A Secolo hiteles statisztikát ad az olasz hadsereg számerejéről. Az 1888—91-iki korosztályt beszámítva, 375 ezer ember áll fegyver alatt. Ebből levonva 15.000 főnyi póttartalékost, továbbá 55.000

embert, amely haderő már Tripoliszban van és 125.000 főnyi most bevonult és még ki nem képzett legénységet, 18.000 kiképzett katona áll fegyverben, amelyet bármikor utnak lehet indítani Tripoliszba.

Konstantinápoly, november 11. Éjszakánként nagy magasságban többször megjelent Szmirna fölött egy olasz repülőgép és fényszórók világítása mellett kikémlte az erődítéseket.

A háboru ügye a magyar képviselőházban.

A képviselőház mai ülésének végén *Huszár* Károly néppárti képviselő még egy interpellációt terjesztett be az olasz-török háboru ügyében.

Kérdi a miniszterelnököt, van-e tudomása arról, hogy az olasz flotta az olasz kormány ígérete ellenére minden irányból az aegai tengerre siet, azzal a céllal, hogy a török szigetek megszállásával kényszerítse Törökországot a békekötésre. Azelőtt a veszedelem előtt állunk, hogy a háboru lángja a mi érdek-szféránkat is eléri. Kérdi a miniszterelnököt, hogy tett-e külügyi képviselőink valamit ennek megakadályozása érdekében. Kérdezi továbbá, hogy hajlandó-e külügyi hivatalunk tiltakozni az olasz katonák ama kegyetlenségei ellen, melyek a kultura és a kerszténység legnagyobb szegényére vannak.

Az interpellációt kiadták a miniszterelnöknek.

Harc a sör miatt.

Törvényjavaslat a kartell ellen.

Általános meglepetést keltett ország-szerte, de különösen a vendéglősök körében a magyar sörgyárak amaz intézkedése, amely szerint a sörárakat hektoliterenként 2 korona 40 fillérrel, palackonként 2 fillérrel felemelték. Ez áremelés kényszere alatt a vendéglősök, legutóbb a debreceni vendéglősök is felemelték a sör árát. Azonban nem nyugodtak bej ebbe, hanem kísérleteket tesznek a sörgyárak méltánytalan eljárása következményeinek megszüntetésére.

Igy tegnap délután a fővárosi Szállodások és Vendéglősök Ipartársulata a Kiskorcsmárosok Ipartársulatának, a Kávésipartársulat, a Munkaadók Egyesülete és a Budai Vendéglősipartársulat bevonásával gyűlést tartott a Hungária-szálloda nagytermében, hogy tiltakozzék a sörárak fölemelése ellen.

A gyűlés határozati javaslatot fogadott el, amely szerint

„A magyar szállodások és vendéglősök nagygyűlése mérlegelve a gazdasági körülményeket, a sörgyárak nagymérvű áremelését merőben indokolatlannak tartja és megállapítja, hogy a sörkartell visszaél monopolisztikus helyzetével. A nagygyűlés az áremelés ellen teljes határozottsággal tiltakozik és kimondja, hogy úgy a sörkartell, mint különösen az áremelés ellen minden erejéből küzdeni fog.”

A vendéglősök ezután tisztelegtek *Beöthy* László kereskedelemügyi miniszterrel s kérték, hogy a sörkartell ellen nyújtson be törvényjavaslatot és közvetítse a békét a sörgyárakkal.

Beöthy László kereskedelemügyi miniszter kijelentette, hogy a kartell ellen szóló törvényjavaslat benyújtását ő is szükségesnek tartja s törekedni fog az ellentétek elsimitására.

A vendéglősök még azt is elhatározták, hogy amennyiben akciójuk eredménytelen marad, hat millió koronával sörgyárat létesítenek.

IRODALOM.

Csokonai Vitéz Mihály születésnapja. A Csokonai-kör a költő születésnapján, november 17-én, pénteken délután öt órakor az

Arany Bika nagytermében Csokonai Vitéz Mihály emlékének szánt ünnepi felolvasó ülést rendez a következő műsorról:

1. Csokonai-nyitány. Előadja: Rácz Károly zenekara.

2. Megnyitó beszéd. Mondja: Géresi Kálmán, a Csokonai-kör elnöke.

3. A tihanyi ekhóhoz. Férfikarra átirta Mácsai Sándor. Előadja a református tanítóképző Csokonai-énekkara.

4. Csokonai és a rézmetsző deákok. Irta és felolvassa Ecsedi István dr., a Csokonai-kör tagja.

5. Költemények. Irta és felolvassa Körösi Kálmán, a Csokonai-kör választmányi tagja.

6. Csokonai Lilla dalaiból. Előadja: Vajda Ilonka, a debreceni színtársulat művésznője.

7. Bolond Istók ismét felkukkant Debrecenbe. Humoros költemény; irta és felolvassa Benedek János, a Csokonai-kör tagja.

8. a) A reményhez. b) A csikóbőrös kulacsához. Férfikarra átirta Mácsai Sándor. — Előadja a református tanítóképző Csokonai-énekkara.

Tag és hozzátartozója nem fizet belépti díjat. Nem tag belépti díja 1 korona; diákjegy 20 fillér. Jegy váltható Kubek Sándor gyógyszer-tárában (Tisza-palota) és este a pénztárnál.

HIREK.

A KÁPSÁLÁS.

Felhívás és kérelem a közönséghez.

Ösi százados szokás, hogy a kollegium diákjai november hó folyamán Debrecen város polgárait házanként is felkeressék s azok szeretet adományait főiskolánk számára átvegyék. Ez az ugynevezett kápsálás vagy őszi segélygyűjtés, mely még a régi jó világból maradt reánk, amely időkben diákjainkat a nagyközönség táplálta, tartotta és sokszor házanként élelmezte. Most már e feladatot a nagy kollegiumi tápintézet, a konviktus teljesíti.

De hogy ez a jótékony intézmény, melyben közel 500 diák nyer élelmezést, feladatának megfelelőhessen, most sem nélkülözheti még a nagyközönség támogatását.

Számítunk erre most is, de szükségét érezzük azonban annak is, hogy ezért az állandó jóindulatért hálánkat és köszönetünket élőszóval is kifejezzük.

Ime ezért is küldjük ki a ránk következő héten, szerdán, csütörtökön, pénteken és szombaton f. hó 15., 16., 17. és 18-án diákjainkat.

Fogadja őket a közönség jó szívvvel és ne bocsássa el üres kézzel. Az adományokat hirlapilag fogjuk nyugtázn.

Debrecen, 1911. nov. 11.

Tisztelettel

Ferency Gyula dr.
akadémiai igazgató.

— **Vasárnapi istentiszteletek.** A debreceni református templomokban e hó 12-én, vasárnap prédikálni fognak: A Nagytemplomban Uray Sándor református lelkész, a Kistemplomban 9 órakor Szele György lelkész, 11 órakor Gáborjáni Szabó Gábor segédlelkész, a Kossuth-utcai templomban Könyves Tóth Kálmán lelkész, az Ispótytemplomban Konrad Zoltán s.-lelkész, a városi szegényházban Hajdu Szigmond püspöki titkár, a csapókeri imaházban Kovács János vallásoktató lelkész, a homokkerti imaházban Boér Károly vallásoktató lelkész.

Az ágostai hitvallású evangélikus templomban az istentiszteletet vasárnap délelőtt tíz órakor Materny Lajos főesperes végzi.

— **A balázsialvi érsek nagybeteg.** Budapesti tudósítónk táviratozza: Mihályi Tivadar dr. gyulafehérvári és fogarasi görög-katolikus érsek-metropóita alig pár nappal ezelőtt jött fel a fővárosba a katolikus nagygyűlésre. Még csütörtökön részt vett a magyar püspöki konferencián, de utána rosz-

szullétről panaszkodott és tegnap már nem látogatott el a hercegprímás palotájába. Az érsek-metropolita ugyanis már évek óta súlyos belső bajban szenved, amely a napokban igen elmérgesedett és tegnapielőtt már végleg elgyengítette. — Elhívatta Dollinger professzort, aki azt ajánlotta a nagybeteg főpápnak, hogy azonnal vesse magát a Grünvald-szanatóriumba és operáltassa meg magát. Mihályi Tivadart tegnap szállították át a szanatóriumba, ahol ma délben végeznek rajta műtétet, mely állítólag oly veszedelmes, hogy a legrosszabbra is el kell készülvén lenni.

— Rendőrtisztviselők hirdetési vállalata.

Pár nap óta hangos reklámok árasztják el a várost, melyben a rendőrtisztviselői kar két agilis tagja egy „*Debreceni utmutató*” számára igyekszik megnyerni a magánvállalatokat, hogy az általuk kiadandó reklámkönyvbe hirdessenek. Az erről szóló kommunikét megküldték lapunk szerkesztőségének is, így nem mulaszthatjuk el, hogy arra észrevételeinket meg ne tegyük. — Mindenekelőtt bátrak vagyunk hangsúlyozni, hogy ennek az utmutatónak a közreadására semmiféle szükség nincsen, sem gazdasági, sem kereskedelmi, sem más közelfekvő okokból. A városi nyomaa különben is ad ki egy városi címtárat, amely magasan fölötte áll az utmutató rendeltetésének. *De adunk naptárat olvasóinknak mi is, akik azért egy fillér díjat sem szedünk.* Már most tisztelettel kérjük a rendőrtisztviselő urakat, vajjon nem érzik-e a ferde helyzetet, mely előáll, amikor nevükben oly felektől kérnek ügynökeik útján hirdetést, kik fölött ítélkezni vannak hivatva?! Azt hisszük, egy rendőrtisztviselőnek mégis csak más a hivatása, mint házról-házra járva kereskedelmi vállalkozásoknak csinálni propagandát akkor, amikor azt mások több rátermettséggel, hivatásszerűleg már évek óta végzik és az előálló jövedelmek után — *adót* is fizetnek?

— A helytartó megszóktatott gyilkosa.

Lembergől táviratozzák: Sicinski Miroslav most már biztosan túl van a határon. A nyomok Német-Lengyelország felé vezetnek s valószínű, hogy onnan Hamburg felé vette útját a szökevény gyilkos. Egy hírlapíró felkereste Sicinski hugát, Levicki Jenő dr. képviselő feleségét, aki elmondta, hogy már több ízben meg akarták szöktetni bátyját a lelkes rutén diákok, akik benne mártírt látnak, de Sicinski vonakodott szökni. Levicki asszony attól fél, hogy anyját le fogják tartóztatni, mert kézzelfoghatónak látszik a gyanu, hogy neki is része volt fia szökésének előmozdításában, pedig a látszat csal. Stanislauban olyan adatokat derített föl a vizsgálat, hogy Sicinski már három nap előtt megszóktott a fegyvőből, de a börtönőrök eltitkolták. Eddig négy fogházfelügyelőt tartóztattak le. Nuda börtönőr töredelmes vallomást tett. Beismerte, hogy ő segítette elő Sicinski szökését, de a többi börtönőrnek nem volt benne része. A galíciai helytartóság külön vizsgálóbírói küldött Stanislauba.

— **Az utolsó Obrenovics.** Belgrádban a kadétskolából ezelőtt öt évvel kicsaptak egy Rajcsevics Milenko nevű embert. Felülden hasonlított a trónörökösöz s azt a hasonlatosságot különböző családokra használta fel. Ott egy ízben 14 napra elzárták. Azután külföldre ment s okmányokat szerzett Krisztics Milán nevére s kiadta magát az utolsó Obrenovicsnak. Párisban szintén hoppon vették. Azután Magyarországra jött. Legutóbb a szegedieket bolondította s pénzeket csalt ki jóhiszemű emberektől. Tegnapielőtt Budapesten találkozott az igazi Krisztics Milánnal, akinek azt az ajánlatot tette, hogy kövessenek el együtt családokat. Az igazi Krisztics a rendőrségen jelentést tett. Bevitték a csalót a főkapitányságra, ahol 10 napi elzárásra ítélték s kiutasítják Magyarországból.

— **Pofozkodás a pesti városházán.** Budapesti tudósítónk táviratozza: Kinos affer játszódtott le tegnap a központi városházán, Festatic Géza gróf tanügyi tanácsnok előszobájában. Wessely Ödön egyetemi magántanár, aki a főváros iskoláinak felügyeleté-

vel van megbízva, szóváltásba elegyedett Édes Imre fogalmazóval.

— Ha nem volnék itt e helyen *Édesnek egy pofont magának!* Mondta Wessely Édesnek.

A fogalmazó éktelen hangon a lobbait a nem várt inzultusra, nekime. Wesselynek és többször arculütötte. A verekedés természetesen óriási konsternációt keltett s a jelenlevő tisztviselők alig tudták Édes a további inzultusoktól visszatartani. Az aitérről jelentést tettek a polgármesternek, aki nyomban elrendelte a vizsgálatot. A kinos ügynek lovagias folytatása volt. Wessely provokálta Édest. A párbajt tegnap este fél-tíz óraker vjvták meg a Fodor-féle vívóteremben, könnyű olasz kardokkal végkimerülésig. Édes a fején és a balkezén kapott jelentékeny sérülést, mire a segítők a párbajt megszüntették. A felek nem békültek ki.

— **Házasságok.** A debreceni m. kir. állami anyakönyvvezető előtt az elmúlt héten a következő párok kötöttek házasságot: Visován Illés—Szilasi Juliánna, Leitner Béla—Csengeri Margit, Markó Sándor—Kerekes Ilona, Kállai Mihály—Böszörményi Mária, Taróczy Antal—Sziucs Juliánna, Papp László—Török Mária, Csikess Ferenc—Szabó Zsuzsanna, Ladányi Lajos—Magyar Erzsébet, Farkas Kálmán—Hankus Margit, Takács Imre—Szrvas Juliánna, Kiss József—Kovács Viola, Kővári Gyula Mihály—Major Margit Valéria, Hortobágyi Ernő—Acsády Margit, Sziucs Ferenc—Székel yRóza, Csanak József—Békessy Ilona, Varga György—Czirják Juliánna, Dékány Ignác—Nagy Juliánna, Erdői Ferenc—Hajdu Zsófia, Szabó Mihály—Tatár Erzsébet, Erdélyi István—Mahlmetsser Mária, Járom Imre—Szathmery Erzsébet, Boros János—Vékony Mária, Krausz Lajos—Lénárt Juliánna, Dalmi János—Simon Juliánna.

— **Szegény gyermekek felruházása.** Az 1897-ben „A Szegény Gyermekek Felruházására alakult Polgári Asztaltársaság” ezidei felruházását folyó hó 18-án tartja meg, mely alkalommal 121 gyermeket lát el téli ruhával és a következő meghívót küldte ki. Meghívó „A Szegény Gyermekek Felruházására Alakult Polgári Asztaltársaság” folyó hó 18-án tartja meg a Dréher-sörccsarnok összes helyiségeiben Magyar Imre és Fia zenekara közreműködésével *felruházó estélyt és tisztújító közgyűlést*, melyre kívül a címzettet és b. családját tisztelettel meghívja az elnökség. A gyermekek felruházása délután 5—8-ig tart. Este 8 óraker társas vacsora (étlap szerint). Vacsora után tánc. Belépő díj nincs, szives adományokat a jótékony célra való tekintettel szivesen fogadjunk és hírlapilag nyugtázzunk. Szives pénzküldemények Márkus Jenő urhoz (Dréher sörccsarnok) küldendők. Kérjük mindazok szives elnézését, kik meghívójukat elnézésből vagy helytelen címzés folytán nem kapták volna meg — és tisztelt tagjainkat, valamint a nemes ügyünk iránt érdeklődőket ezuton is meghívjuk felruházási estélyünkre. A Polgári Asztaltársaság Elnöksége.

— **Leégett gyufagyár.** Kecskemétről táviratozzák: Egy részvénytársaság tulajdonát képező gyufagyár az éjjel 12 óraker kigyuladt és a gépház kivételével teljesen leégett. A tűz elpusztította az összes készárut, a gyufagyártáshoz szükséges nagymennyiségű anyagot és a gyár teljes belső felszerelését. A tüzet csak reggel hat óraker sikerült lokalizálni.

— **Modern könyvmda.** A Dávidházy Kálmán könyvkötéstart és dobozgyár részvénytársaság (Füvészkert-u. 9.) egy városunkban eddig csak kisméretben üzött iparágat a könyvmdaszat (litográfia) a modern igényeknek megfelelő színvonalra emelte azzal,

hogy a Kleinfeller Károly régi ösmert könyvmdáját legújabb találmányu gyorsajtó és egyéb újításokkal szerelte fel s üzembe helyezte. Dávidházy Kálmán jól ismert műintézete biztosítékot nyújt arra, hogy e műintézet a legkényesebb igényeket kifogja elégiteni. E helyen is felhívjuk a t. közönség figyelmét ez ipari fejlődésünket célzó vállalkozás mai számunkban közölt hirdetésére.

— **A színészno kutyája.** Beleznay Margitnak, a debreceni színtársulat bájos szubrettjének egyéb ingó és ingatlan vagyonán kívül, volt egy gyönyörű foxi kutyája. „Bobi”-nak hívják az okos állatot, amely ugrik, táncol és egyéb művészti mutatványokat végez, ahogy jól nevelt házi kutyához illik is. Ez az állat megédesítette a művészno életét, így természetes, hogy most, mikor „Boby” márol-holnapra eltűnt a háztól, országos körözését kívánja. Hozza vissza, aki megtalálja. A művészno nem lesz érte háládatlan. A foxi fényes fehér szőrű állat, feje és farka fekete és ugyancsak fekete foltok vannak oldalán is.

— **A hosszupályi-i mandátum.** Nagyváradról táviratozzák: A hosszupályi-i kerület munkapártja kimondta, hogy 170 tagu küldöttség keresi fel *Beöthy László* kereskedelemügyi minisztert és felkéri, hogy vállalja a jelöltséget. A küldöttséget, amely e hó 15-en megy a fővárosba, a miniszter 16-án délben a képviselőházban fogja fogadni.

— **Közgyűlés előtt.** Debrecen város novemberi közgyűlése elé kerülő ügyek előkészítésére a jog- és pénzügyi bizottságot annak elnöke: *Vargha Elemér* dr. tanácsnok e hó 14-ére hívta össze.

— **Öngyilkos aggastyán.** A biharmegyei Sáránd községből jelentik nekünk: *Szőkocs Lőrinc* 65 éves napszamos, aki valamikor jobb napokat is látott, tegnap a falu melletti erdőben egy fára felkötötte magát. Mire észrevették, már halott volt. Szökocs évekkal előbb tehetős parasztagzda volt, azonban lezüllött, kis földjét a hitelezők elvették és koldusbotra jutott. Napról-napra a korcsmákat járta, ahol az alkohol gyilkos mérge lassanként egészen hatalmába kerítette. Valószínű, hogy öngyilkosságát is berugott állapotban követte el.

— **Levágta a karját a gép.** Sajtos Géza 34 éves napszamos a tanyán szecsakát aprított a szecsakavágó géppel. Munkája közben beszélgetett és így elmulasztotta azt az óvatosságot, amely a géppel való bánásmódnál szükséges. Egy vigyázatlan percben azután a gép elkapta a jobb karját, az a kés alá került és a csuklón felül levágta azt. — Súlyos sérülésével beszállították a városi kózkórházba.

— **Cseppek és porok helyet idült szekeredés** és renyhe emésztés eseteiben minden reggel igyunk éhgyomorra, meleg vízzel keverve, egy borospoháryi természetes **Ferencz József-keserűvizet**; esetleg nagyon makacs esetekben az étkezések előtt még egy-egy evőkanálnyit.

A bélműködés csakhamar rendbe fog jönni, a gyomor-nyomás megszűnik és a beteg életkedve és egészsége visszatér. Dr. Nusbaum, müncheni tanár, kir. főtörzsorvos a következő véleményt mondta róla: „A Ferencz József-keserűviz gyorsan fájdalom nélkül és gyakran meglepően kis adagokban is hat.” A valódi Ferencz József-keserűviz azért kiválóan olcsó háziszert!

A ki nem bírja az igazi Ferencz József-keserűvizet gyógyszerészeknél vagy fűszeresnél beszerezni, az rendelje meg közvetlenül a Ferencz József források szétküldési Igazgatóságánál Budapesten.

— **Elegánsan butorozott utcai szoba** a főtéren november 15-re kiadó. Gázvilágítás. Cím a kiadóhivatalban.

SALVATOR kiváló bőr- és lithiumos gyógyforrás

vese- és hólyagbajoknál, köszvénynél, cukorbetegségnél, vörhenynél, omésztési és lélegzési szervek hurutjainál kitünő hatásu. Természetes vasmentes savanyuvíz.

Megható ásványvizkereskedésekben és gyógyszerárakban. SCHULTES ÁGOST Szinyo-Lipócsi Salvatorforrás-vállalat Budapest, V. Rudolf-rakpart 2.

— **A bolti szarkák.** A rendőrség fekete könyvének egy egész fejezetét foglalja el a Varga-család története. Egyik Varga leány 15 évet töltött különféle lopások miatt Mária-Nosztrán s akiről fenti címben szó van: özv. a Vrga Julia sem mondhatja, hogy tisztességben érte meg a hatvanadik évet, mert csak nemrég szabadult ki a fegyházból. Tegnap azonban már tiszteletét tette Asztalos József Kosuth-utca 4. szám alatti üzletében s 6 drb selyemkendőt lopott el. A segédek észrevették, lefűlelték s átadták a rendőrségnek. Házkutatást tartottak a lakásán, ahol vigan készültek a télnak, dísznő hizik az ólban és aprójószág szaladgál az udvaron. Tette társa Varga Gáborné is kézrekerült.

— **Ha csukamájolairól** esik szó, csak a Zoltán-féle kell gondolni, mert ez nem emulsió, tehát nincs gyanták és glicerinrel keverve, hanem a legtisztább valódi Csukamájolaj s így könnyű emészthetősége miatt rendkívül kedvelt úgy az orvosok, mint a közönség körében. A Zoltán-féle csukamájolaj kapható minden gyógyszerertárban, illetve 2 korona. — Mint eredeti Zoltán-féle csak lezárt dobozban fogadjunk el.

— **Feltűnően szép és izléses uridivatárak** láthatók Frank Testvérek kirakataiban.

— **Csödtömegből vett,** nagymennyiségű ingek, alsónadrágok, gallérok, kszelők, zsebkendők, nyakkendők, keztyűk stb. érkeztek! Györfi testvérek, Piac-utca 30.

— **Nők a kereskedelmében.** Régen nélkülözünk Debrecenben egy olyan intézményt, amely hivatva lenne a nőket rövid idő alatt a kereskedelmi irodákban előfordulható összes munkálatokra rövid időn belül megtanítani. A gépirás (az összes rendszerű gépeken), gyorsírás, könyvelés és a levelezés elsajátítása céljából tanfolyamot nyitott f. év nov. hó 1-én a „Mercur” vállalat Arany János-utca 2. Telefon 5—40. Beiratási díj nincs.

— **Splendid Pensió,** Váci-utca 12. minden komforttal ellátott előkelő családi otthona. Telefon 26—80.

— **Müncheni Hofbräu-barna sört** mérnek mától kezdődőleg a Márkus-pincében, (az Alföldi Takarékpénztár kellemes souterainheli otthoni helviségében). A világnak ez a legjobb söre állandóan csapon fog állani és házhoz is szállítják, minden külön költség nélkül, literenként. Vésztégényeknek különösen ajánlatos ez a gazdag táperezű, frissítő ital. Telefon 953.

— **Sárcipőket** a rossz idő beálltával legolcsóbban beszerezhet a Linoleum áruházban Piac-u. 49. Telefon 644. Ugyanitt van az „Usona” világhírű gummi-sarok egyedüli lerakata.

— **Különleges dolgok** fehérneműekben, ajtours terítékekben, csipkés közénabroszok, futók és tálca-kendőkben, harisnyákban, zsebkendőkben, Kardos Lászlónál.

— **Felhívás.** Azon szülők, kik középiskolába járó gyermekeik tanulmányi előmenetelét szívesen vizsgálva, őket szakképzett férfiak vezetésére biznák, forduljanak bizalommal Grünhut Henrik hittanárhoz (lakik Jókai-utca 1.), ki különösen németből, franciából, mértan-, algebra-, fizikából nyújt szakszerű utbaigazítást.

— **Schimmer Morné** női és leány kalap terme Hatvan-u. 11. szám.

— **Modern faliképekben** állandó újdonságok Thaisz Arthur papíráruházában.

— **Fiatal segéd,** uri divat üzletbe azonnal felvétetik. Cím a kadóban.

The Vera „American Shoe”
AMERIKAI CIPŐK
kizárólag
Mandel Lipótnál
Párja K 22. - 24. Telefon 353.

Valódi amerikai czipők
a világhírű „Kluge” Quality gyártmány Bostonban. Egyedül lerakata Debreczenben
Békés Lajos czégnél.
Telefon 304. Telefon 304.

Órák, ékszerek, ezüstneműek
eddig nem létezett olcsó árakon
Sándor Ármin
legszolidabb alapon álló üzletében
DEBRECZEN, Piac-u 41. (Dráher sörcearnok mellett)
Órajavitások, ékszer alakítások, kiváló gondnal, legolcsóbban!

Pénzt takarít meg!
ha férfi-, fiu- és gyermekruha szükségletét
Szabó Miklós
czégnél. Piac-u. 61. sz. a Szent Anna-tervezéval szemben szerzi be, ahol **téli kabátok és öltönyök** már **20 koronától** kezdve kaphatók Nagy raktár :: mindennemű férfi-, fiu- és gyermek ruházati cikkekben. :: Külön mérték osztály. Külön gyermekruha osztály.

Csatornázási vállalat és czeмент csögyár
Debreczen. Gyár: Miklós-u. 53. Iroda: Széchenyi u. 18.
Tulajdonos SZTUDINKA SZILÁRD mérnök.
Elvállal csatornázási, vízvezeték-berendezéseket. Raktáron tart **salát gyártmányu beton csöveket**, kartelen kívüli szolid árakon. :: **Iségvetéssel díjaztanul szolgál.** ::

A legszolidabb áron
Berényi Anna
női divatterme
DEBRECZEN, Péterfia utca 4. sz.
Készít **angol, lovagló, franczla, utczai és alkalmi ruhát, kabát, :: köppeny és costümöket. ::**

Kitüntette Bécsi Párisi és Londoni kiállításon tások arany éremmel és oklevéllel. ::
Vannak fájdalmaj? Rheuma, csusz, és szvénny szaggatása?
Ezen fájdalmak ellen legbiztosabb házi szer a híres
Király-Balzsam!
Hatása némely esetben meglehetősen gyors, amennyiben gyakrabban idültébb esetekben is már egyszeri bedörzsölésnél a fájdalmakat teljesen megszünteti.
Fog- és fejfájást 5 percz alatt megszüntet. Egy nagy üveg ára 2 korona teljes használati utasítással. Kapható a feltaláló és készítő
GRÓSZ NAGY FERENCZ
gyógyszertárában Kossu h-utca 8. szinh z mellett.

Órák és ékszerek
nagy választékban **rendkívül olcsón** kaphatók
BAUER KÁROLY
órák és ékszerésznel
Piac-u. 75. szám.
Tessék kirakatomat megtekinteni, ahol mindegy tárgyon szabott ár van feltüntetve.

ASSZONYOKNAK.

Budapesti levél.

November hó.

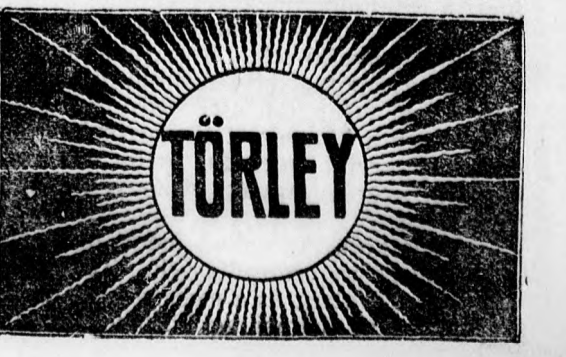
Ugy látszik még az időjárás is a modernség szellemében indul már — sokáig tartja magát, akár csak a párizsi asszony, csalogat, kacérkodik, de be nem adja derekát — amíg csak lehetséges. Pedig a nappalok veszedelmesen rövidülnek és esténként a kandalló melegénél tea mellett megindul az oly találoán elnevezett „frisson nouveau”. Ezidén ismét előkerül az oly sokáig nélkülözött kézimunka, mely ugyan soha divatját nem mulja és mint a házias női erények szimbóluma, nagy szerepet játszik. Csodásgobelin és svéd himzések, csipketerítők vászonbetéttel, asztalfutók, szalaghimzések, paravantok, divánpárnák egész tárházát láttam az **Agoston és Pucher** cég új harisbazarbeli üzletében. A törekvő fiatal kereskedők nagy izléssel és kiváló szaktudással válogattak össze mindent, amit női agy a himző és horgolótűvel elérhet. És milyen bályosan festenek a fiatal leányok kézimunkával a kezükben hófehér köténykéikkel, melyek ezidén elmaradhatatlanok és egész evolúciót képeznek a divat terén. A modern ruhaszabáshoz **Schneider** Váci-utcai előkelő cégnél bájos kötények készültek empire és biedermaier stílusban, fehér batizttól kezdve egészen az áttört csipkéig a legkülömbözőbb variációkban művészl összeállításban. És ha majd a teljes szezonban jótékony estélyeken a **Törley** pezsgőt imigyen szervirozva pumpolnak bájos hölgyeink, talán-talán még a házassági statisztika is javulni fog.

Fair asszony külsejének két legfontosabb tényezője a cipő és a frizura. A rövid ruhák, melyek még a télen föltétlenül tartják magukat, pláne a legkifogástalanabb chaussuret involválják. **Bence** mester mindkét üzletnek kristálykirakata erősen táiekozott bennünket a legújabb divatról. Fekete chevreaux lakkcipők, fehér kamasnival, avagy diszkrét fekete duchesse, vagy antilop betéttel, gavalérsarokkal ellátva az utcai viselet, mig estélyi cipőkben a kivágott kis bársony, vagy duchesse cipő Benceformában a chic. A frizura elől lapos, keskeny, hátul görögösen elálló, turbánszerű fonat, sok schilckrot és ecal fésűvel tartva. Az egész egyébiránt készen kapható **Pessl** udvari fodrásznál és öt perc alatt erreicht a modern frizura.

E hó közepén kezd meg karácsonyi occasiókiarúsítását a magyar Louvre, a Váci-utcai **Weisz áruház**. Csipke, szalag, selyem, muszlin egész légiója áll rendelkezésünkre potom áron. Ezerféle anyag és annyi szín, hogy hozzájuk képest a szívárvány egy árva ferencendi barát.

Budapestnek még egy nevezetességéről kell megemlékeznem, a **Haris bazarba** átplántált és igazán nagyra nőtt **Tulipán gyermek otthonról**, mely nevének az emlékezetes Tulipánmozgalom alkalmából vette fel. A modern szellem gyorsan lánghol, de épen úgy hül le, mi azonban elmondhatjuk, hogy a derék és kiváló tulajdonos **Darvas** ur nem szalma lángként használta a hazafias jelszót. Külföldi szabász mellett 53 magyar munkást foglalkoztat, kik a babytól kezdve a bakfis és kamaszkorszakig leveszik a toálet gondokat, legalább e tekintetben a szülők feijéről. Az államnak mindenki részére kötelezővé kellene tenni árjegyzékének átnézését, talán az Egyke rendszer kevésbé hatalmasodnék el.

Mondaine.



Modern könyomda.

(Lithographiai műhelyet)

Dávidházy Kálmán

könyvkötészet és dobozgyár r. t.
Füvészkert-u. 9.

Ajánlja legujabb találmányu gyors-
sajtóval felszerelt

könyoadakészítményeit.

Reclam nyomtatványokat modern
szines kivitelben, levélpapír és
üzleti nyomtatványokat, névjegyeket
sima és dombor nyomással
:: stb. stb. művészi kivitelben. ::

TÖRVÉNYKEZÉS.

Forrongás a nagyváradai ügyvédek között.
Nyugalmazott bírák, mint csódtömeg-
gondnokok.

Nagyváradai tudósítónk jelenti: A nagyváradai ügyvédi kar kebelében tegnap óta valóságos forradalom ütött ki. Az izgalom egy csódtömeggondnoki kinevezés miatt támadt, de előidéző oka még két előbbi tömeggondnoki kinevezés, amikből rendszeressé vált sérelmet olvas ki az ügyvédi kar a nagyváradai törvényszék csódtanácsa részéről.

Tudvalevő, hogy a csódtömeggondnoki kinevezésekben bizonyos sorrendesség vált törvényes jogszokássá. Esetről-esetre más-más, tömeggondnoksággal még nem dotált ügyvédet szokás kinevezni, nagy csódtömegek pedig olyan idősebb, vagyosabb ügyvédek, akik tudásuknál, gyakorlatuknál, független erkölcsi és anyagi helyzetük-nél fogva kitünőbb garanciát nyújtanak a csódteljárás tévedéstől és bajoktól mentes lefolytatására. Vannak ügyvédek, akik már négy-öt éve várják, hogy sorrend szerint mikor jut reájuk a speciálisan ügyvédi jogkörbe utalt tömeggondnoki pozíció.

Legutóbb azonban furcsa rendszer kapott lábra a nagyváradai törvényszéken. Több csódtot egymásután sorrenden kívül közigazgatási és bírói pályán kiszolgált, érdemeikért magas nyugdíjat élvező jogászberekeknek, olyanoknak, akik mindössze alig néhány hónapja működnek az ügyvédi pályán — ajándékozott a törvényszék csódtanácsa.

Hogy egy párat említsünk: az alig egy éve praktizáló *Millye Gyula* volt táblabíró és *Hranyiczky Károly* nyugalmazott árvaszéki ülnök sorrenden kívül, a többi, joggal igényt tartó ügyvéd mellőzésével kapták meg a Wittenberger és a Löwy P.-féle csódtömeggondnokságát. Tegnap pedig a Teszler Simon-féle 200.000 koronás csódtömeggondnokául Mihályházy Kálmán nyugalmazott táblabíró, aki alig néhány hónapja ügyvéd, nevezte ki a törvényszék csódtörvényszékének.

Érthető felzúdulást keltett a nagyváradai ügyvédi karban ez a különös és új eljárás, mert a legutóbbi kinevezésnél, ahol kétszáz-ezer koronás nagy csódról van szó, még a „garanciát nyújtó tekintélyes, vagyos és hosszú praxissal bíró ügyvéd-tömeggondnok” elvet is nyíltan mellőzték, tekintettel arra, hogy a kinevezett tömeggondnok köz-tudomás szerint érdemdu multu és tisztességes, de szerény anyagi viszonyok közt élő egyéniség.

Széleskörű mozgalom indult meg, hogy a baj sürgősen orvosoltassék. Tegnap az Ügyvéd szövetség és a nagyváradai Ügyvédi Kamara tagjai aláírási ívet köröztek, amelyen

ma már közel 100 név szerepel, hogy rendkívüli közgyűlést hívjon össze mindkét testület az ügyvédi kar reputációját mélyen sértő bírói intézkedések elleni óvástétel tárgyában. Az Ügyvéd-szövetség és Ügyvédi Kamara — hír szerint — *memorandumot* intéz külön-külön *Székely Ferencz* igazságügy miniszterhez és *küldöttségileg keresi fel* azzal a személyesen előterjesztendő kérelemmel, hogy a csódtanács favorizáló rendszerét szüntesse meg s állapítsa meg a kinevezésekben a szigorú sorrendiséget.

A zilahi esküdtörvényszék elnöksége. Porubszky Jenő, a debreceni kir. ítélőtábla elnöke a zilahi kir. törvényszéknél szervezett esküdtörvényszék elnökévé az 1912. évre Barra Károly kir. ítélőtáblai bírói című és jellegű törvényszéki bírót, helyettesévé pedig Balogh Győző ítélőtáblai bíró címmel és jelleggel felruházott törvényszéki bírót jelölt ki.

KÖZGAZDASÁG.

Budapesti értéktőzsde.

Magyar hitel	845.50
Osztrák hitel	651.50
4 százalékos koronajáradék	90.80
Államvasút	734.50
Jelszövegbank	483.—
Rimamurányi	675.—
Salgótarjáni	674.—
Közúti vasút	827.25

Irányzat: Nyugodt.

Magánleszámítolási kamatláb:
Bécs 4¹/₁₆%, Berlin 4³/₁₆%, London 3⁹/₁₆%.

Budapesti gabonátőzsde.

Svaz E. (Strasser és König) debr. bizományos távirati jelentése.	—
Buza októberre	11.80
áprilisra	—
Rozs októberre	10.81
áprilisra	—
Zab októberre	9.64
áprilisra	8.38
Tengeri májusra	8.46
Tengeri 1912. év júli	—

Irányzat: Gyenge. Részáru változatlan.

Helyiértékpapírok magánárfolyama.

Névért.	ost- talék	1911. szeptember 1-vel	Kor.
500	50	Debreceni Első Tktár	500
200	18	Alföldi tktár	200
500	40	Ipar és Keresk. bank	500
200	18	Közgazdasági bank	400
200	17	Takarék és Hitelintézet	390
200	14	Debreceni Hitelbank	260
400	21	Általános Forgalmi Bank	—
200	10	Bankeyesület	—
200	30	Istvánmalom	680
200	10	Debr. Helyi vasút	—
200	18	Termény és Áruaktár	—

A pénzüpiacról. Bécsből táviratozzák, hogy a pénzüpiacra ismét némi könnyebbülés állott be. A magánkamatláb 4³/₁₆ százalékra szállott le, ami annak a következménye, hogy a bankok s a magán-eszkomptörök elvannak látva pénzzel. A koronajáradék szelvényei ugyanis most december 1-én esedékesek s ezek bevonását a bankok és a magán-eszkomptörök már november 20-ától fogva megkezdik. Miután pedig a pénzügyminiszter a járadékok szelvényeire befolyó összeget már most átutalta a bankoknak, ezek s a nagyobb eszkomptörök tetemes pénzzel rendelkezvén, olcsóbb ajánlatokat tettek. Hogy ez az enyhülés tartós lesz-e, ma még nem lehet tudni. A kereslet különben a pénz iránt minden oldalról igen nagy. A vidéki intézetek azonban enyhülés dacára sem mernek újabb üzletekbe bocsátkozni, mert maguk sem biznak benne, hogy a most beállott helyzet állandó marad.

Áresés az István-malom részvényekben. Ujabbán kedvezőtlenül befolyásolja a debreceni István-malom részvényeinek kursuzát az a hír, hogy az István-malmi részvényeknek a Borsodmiskolci részvényekkel való kicserélése valószínűleg csak a jövő év folyamán fog megtörténni. Mivel pedig a Borsodmiskolci részvények kursusa addig sokféle esélyeknek van kitéve, az István-malom részvények kezdenek az eredeti, a Borsodmiskolcitol független belértékük felé visszamenni. Ujabbán 670—680 koronás kötések jutottak tudomásunkra. Ez pedig csak is annak a körülménynek tudható be, hogy a részvények kicserélése nem megy azzal a gyorsasággal, mint ahogy a részvényesek várták.

Vizsgálat a vagonhiány ügyében. A debreceni kereskedelmi és iparkamara csü-törtöki üléséből — mint jelentettük — távirati panasszal fordult a kereskedelmi miniszterhez a kerületben panaszolt rendkívüli vagonhiány miatt. A kereskedelmi miniszter nyomban intézkedett, vizsgálatot rendelt el s annak helyszíni eszközzésére leküldte Debrecenbe Fiai C. János máv. titkárt, ki a kamaránál jelentkezve, felvette a konkrét panaszokat. A miniszter kiküldöttje a déli vonattal Nyiregyházára utazott, ahol Rosenthal Ferenc kamarai tanácsos fogja őt informálni a szabólesi panaszokról. Akinek indokolt panasza van, az jelentkezhetik azzal a kamaránál. A miniszter gyors és érelyes intézkedése általában nagyon jó hatást tett az érdekeltek körében.

Szappan- és illatszergyár Debrecenben. Fővárosi irányadó hivatalos helyen élénken érdeklődtek aziránt, nem lehetne-e egy nagyobb szabású szappan- és illatszergyárt Debrecen területén, a várossal kötendő szerződésben meghatározandó feltételek mellett létesíteni. Egy külföldi cég ugyanis kérdést intézett hivatalos magyar körökhöz, hogy valamely nagy mezőgazdasági vidéken kaphatók volnának-e ilyen gyár fölállításához állami vagy községi kedvezmények. Értesüléseink szerint egy debreceni ügyvéd már meg is tette a szükséges lépéseket a gyárnak Debrecenben való létesítése iránt és kidolgozott ajánlatát már a napokban megteszi a városnak.

A vasárnapi munkaszünet felfüggesztése Szilveszter napján. Az idén december hó 31-ike, azaz Szilveszter napja vasárnapra esik, minélfogva a törvényes vasárnapi munkaszünet fenntartása esetén a kereskedők elesnének attól a haszontól, melyet az újév előtti tömeges bevásárlások hajtának. Ez okból a fővárosi kereskedők egyesülete elhatározta, hogy kérvénnyel járul a kereskedelmi miniszterhez az idei Szilveszter napján a vasárnapi munkaszünet felfüggesztése iránt. Nincs benne kétségünk, hogy ezt a méltányos kérelmet a miniszter teljesíteni fogja, csak annyi hozzáadni valónk van, hogy a felfüggesztés nem csupán a főváros, hanem az egész ország területére terjesztessék ki. — A Debreceni Kereskedő Társulat s a debreceni kereskedelmi- és iparkamara bizonyára meg fogja ragadni az eszközöket a helybeli kereskedők érdekeinek a védelmére.

Változás a Közuti vezetőségében. Budapesti tudósítónk táviratozza: A Budapesti Közuti Vaspálya Társaság igazgatósága ma délben ülést tartott és ratifikálta azokat a megállapodásokat, melyeket a társaság végrehajtó igazgatóságának és Jellinek Henrik vezérigazgatónak több napon át tartott tárgyalásai eredményeztek. E megállapodások szerint Jellinek Henrik lemondott a Közuti vezérigazgatói állásáról, de az általános kérdésnek engedve, megtartotta elnöki állását. Az ügyek vezetésére addig, míg végleges döntés nem történik, az igazgatóság Ullman Adolfot, Sándor Pált és Lancy Leót küldte ki, akik azután a maguk részéről Sándor Pált bízták meg a határozatok végrehajtásával. Ugyancsak a végrehajtó igazgatóság mai ülésén Jellinek Artur dr., a társaság jogtanácsosa lemondott ügyészi állásáról, de benne maradt a társaság igazgatóságában.

Nagy csőd Nagyváradon. Nagyváradról jelentik: Teszler Simon, nagyváradai posztókereskedő ellen a törvényszék elrendelte a csódtot. Teszler már hetekkel ezelőtt fizetési-keptelenséget jelentett, a hitelezőkkel megkísérelt egyezkedés azonban nem vezetett eredményre. A csódkérvényt a budapesti, bécsi, brünni és reichenbergi hitelezők nevében Teszler kétszáz ezer koronát meghaladó tartozása miatt Mihály Lajos dr. ügyvéd nyújtotta be a bírósághoz. A kérvényhez csatolt okiratok pedig azt bizonyították, hogy Teszler Simon ellen többrendbeli végrehajtás van folyamatban. A csódbiztos ezért a vagyonbukott Teszler Simon meghallgatása nélkül azonnal elrendelte a csódtot. Ez eltér a szokásos csódteljárástól, amely szerint a csódkérvény beérkezése után a bíróság rövid terminust tűz ki

és felhívja a hitelezőket, tassa ki, sége nem üzlethelyis kezdte a Teszler sa értéket ké Az aktivál szerint nír

Uj sz Bán Lászl mert ker kedésre kor kíván modern é utca 13. s folyamán reskedők mennyiség nosa: Bá és levélbe kiszolgálá

A ha galma. A megyei k kéménys bályrend tá. A kén városokb igen neh vel fogad díjaikat egyáltalá ben a lak és a tüze nem csak kell. A p belül 40 lezettség gyon meg pedig jö fosztotta ménysef miatt. S helyzetü tása vég a debrec elhatáro megválto alispáni a keresk helyzetü sára felk den akc

Özv Beczner szöllőjül Szt mund v szöllöt

Har Maurer macsi tá De homokk Har és neje földet 7

Öv veszi C koronát Bal si tany

Sot szi Má 6500 k Dr szi Ma nyilaste

Öv veszi k téglásk Va veszi 121.100

Tó Steiner 4600 k Ha veszi 9 koronát

és felhívja a közadóst, hogy e rövid idő alatt a hitelezők követeléseit biztosítsa vagy mutassa ki, hogy a csőd elrendelésének szükségére nem forog fenn. A bíróság Teszler nagy üzlethelyiségét is nyomban lezárta és megkezdte a könyvek átvizsgálását. Az üzlet Teszler saját házában van, amely jelentékeny értéket képvisel ugyan, de meg van terhelve. Az aktívák még ismeretlenek, de beavatottak szerint nincs arányban a passzívakkal.

Új szesznyagykereskedés Debreczenben.
Bán László, az üzleti világban előnyösen ismert kereskedő, denaturált szesznyagykereskedésre engedélyt nyert. Üzlethelyiségét a kor kívánalmai szerint, külön célra épített modern épületben rendezte be, a Hunyadi-utca 13. sz. a. A cég szállításait november hó folyamán kezdi meg. Megrendeléseket kereskedők és iparosok, közönségtől bármely mennyiségben már el is fogad a cég tulajdonosa: Bán László. Megrendelések telefonon és levélben is eszközölhetők. Pontos és gyors kiszolgálás biztosítva.

A hajdúvármegyei kéményseprők mozgalmá. Állandóan panaszzolják a hajdúvármegyei kéményseprőmesterek a vármegyei kéményseprő szabályrendeletnek és pótszabályrendeletnek rájuk nézve sérelmes voltát. A kéményseprőmesterek helyzete kisebb városokban és falvakban magában véve is igen nehéz, mert a lakosság nagy ellenszenvvel fogadja őket, munkájukban akadályozza, díjaikat pedig csak nagyon nehezen, vagy egyáltalán nem fizetik meg. A kéményseprőben a lakosság nem a tűzrendészeti közeget, és a tüzesetek megakadályozóját látja, hanem csak azt a létrás embert, akinek fizetni kell. A pótszabályrendelet a házaknak körülbelül 40 százalékat kivette a seprési kötelezettség alól s ezzel a tűzbiztonságot is nagyon meggyöngyöztette. A kéményseprőket pedig jövedelmüknek legalább felétől megfosztotta. Sok bajuk, panaszuk van a kéményseprőknek díjaiknak lanyha behajtása miatt. Sérelmeik, panaszaik megvitatása és helyzetük javításának módjait megállapítása végett ma délelőtt értekezletet tartottak a debreceni iparkamaránál. Az értekezleten elhatározták, hogy a pótszabályrendelet megváltoztatása iránti kérelmüket elutasító alispáni határozat ellen felebbezéssel élnek a kereskedelmi miniszterhez s tőle kérik a helyzetük javítását. Mozgalmuk támogatására felkérték a kamarát, mely eddig is minden akciójukat segítette.

Ingatlanok forgalma.

Özv. Gyomlay Kálmáné veszi özv. Beczner Frigyesné és gyermekeitől vénkerti szőlőjüket 18000 koronáért.

Sztankay Farkas Béla és Aberle Raimund veszi özv. Sipos Andrásnéétől ujkerti szőlőt 12000 koronáért.

Harsányi Sándorné Daku Julianna veszi Maurer Györgyné Harsányi Máriától pusztai macsi tanyabirtokot 46000 koronáért.

Deák Sándor veszi Deák Sándornétól a homokkerti ház fele részét 1200 koronáért.

Hartstein Nándor veszi Szalkay András és neje Szilva Juliannától ujosztású szántóföldet 7652 kor. 92. fill.

Özv. Balogh Józsefné és Kovács Róza veszi Gerzson Adriennétől tanyáját 45000 koronáért.

Balogh Mihály veszi Paksy Imrétől ebesi tanyaföldet 1500 koronáért.

Sotkó József és neje Csintalan Anna veszi Márk Endrétől homokkerti ingatlant 6500 koronáért.

Dr. Brüll Henrik és dr. Szép Imre veszi Marczai István és neje Demeter Teréztől nyilastelepi házat 4000 koronáért.

Özv. Szathmáry Imréné Cséki Julianna veszi Kónya Mihály és neje Rác Sárától tégláskerti házat 400 koronáért.

Varga József és neje Kecskés Katalin veszi Paksy Imrétől pusztai ebesi tanyáját 121.100 koronáért.

Tóth Sándor és neje Kiss Julianna veszi Steiner Jakabnéétől Liliom-utca 1. sz. házat 4600 koronáért.

Halmi Lajos és neje Sárközy Zsuzsanna veszi Steiner Jakabnéétől pusztai telket 1520 koronáért.

NYILTTÉR.

Fog-Krém
KALODONT
Szájviz

József főherceg szálló

Budapest.

Modern, kényelmes, tiszta. Vendégszobák 3 koronától feljebb. **Gőzfűtés lift** Jutányos penzió. A keleti pályaudvarral szemben. **VIII., Baross-tér 2. szám.**

Regény-csarnok.

FEHÉR FALAK.

REGÉNY.

Irta: **MAX PEMBERTON.**

Fordította: **Szebenvel József.**

A hír alapján nem lepte meg a lordot. Azt előre sejtette, hogy az ő küldetése nem sok eredménnyel fog járni és a bíróság hamarosan leveszi a terhet a válláról. Talán fájlalta, hogy Ulusiának olyan szegényes szolgálatot tudott csak tenni és a háláját csak kis mértékben érdemelte ki. Az volt a szándéka, hogy az első vonattal visszatér Bécsbe és elmondja Ulusiának, hogy abarátt tanu-vallomása nem lendíthet a védenca ügyén. Hogy Ulusia mit tehet ilyen körülmények között, azt el sem tudta képzelni.

— Mártírt fog felőle csinálni, — gondolta magában — és egész életét ennek a mesének áldozza fel.

Elbucuzott a polgármestertől és bement a szállóba ebédelni. A vonat este hatkor indult Jajceből, de ha kocsin akar áthajtatni Szerajevóba, ott elfoghatja az éjjeli gyorsvonatot. A polgármester ezt tanácsolta neki és így erre határozta el magát. Nagyon vágyott már Bécsbe és kíváncsi volt, mit határoz Ulusia.

Amig azonban új lovakat kerítettek, mert a tegnapiak nem lettek volna alkalmassak ilyen hosszú utra, — sokáig kellett várakoznia. Délután négy óra volt már, mikorra a kocsi előállott és a szállodatulajdonos hajbókolva kért bocsánatot, ha valami nem lett volna olyan kényelmére való, mint ahogy szeretete volna.

Amblehurst az időt a sziklákon mászva, vagy az egyetlen sima utcán töltötte, amit Jajceban korzónak hívnak. A terrasze, amely a hegytetőn épült és a mélyben fekvő tó fölött kiálló sziklára nyult, gyönyörű látványt nyújtott. Ezen a mesébe illő kilátón állott előtte való este és álmodott gyönyörű álmokat.

Nem értette, hogy miért, de most, hogy ugyanazon a ponton állott és a keleti napsugár játszott lenn a vizen, az álma megint eszébe jutott és ugyanazok a gyötrelmek vonultak végig a lelkén, mint amelyek álmában gyötörték. Ott állott és egy kéz nyulott ki felé. Lekukucskált a mélységbe és szinte érezte a zuhanás borzalmait, amint szikláról-sziklára bukott alá, a husát, amint a kiálló kövek tépdesték zuhanás közben és ő tehetetlenül csak bukdácsolt mind lejjebb.

Az álmodozásból tragikus gyorsasággal ébredt. Hirtelen megfordult és egy embert pillantott meg, aki közvetlen mögötte állt, kíváncsi gonosz szemekkel mustrálta, a szemben pedig annyi gonoszság és rosszakarat ült, amelyet még szemben sohse látott.

Pick Nándor

Építési vállalati és tervezési irodája, Vigkedvü Mihály-u. 11. sz.

— Bocsánat, mylord, de ez itt nagyon veszedelmes hely.

(Folyt. köv.)

Elsőrendű száraz Tűzifa

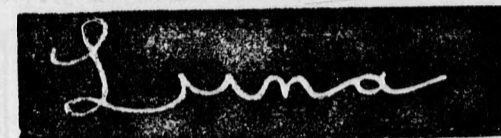
házhoz szállítva kapható

Miklós Emil

tűzifa kereskedőnél.

Telefon 733. Telefon 733.

Raktár: M. a. v. fűtőháznál.



Tüneményes jelenség az ásvány és gyógyvizek terén

Próbálja meg!

Kapható: A fűszerkereskedelmi részv. társ. nál Debreczenben.

Bélyegek

20 000 különböző, jóállás mellett valódi. Felsőes választékot küldök kíváncsira gyűjtőknek. Minden katalóguson alól 40-60% engedménnyel. **A. Weisz, Wien, I. Adlergasse 8. Vásárlás. Csere.**

Ekszer és aranyemléket

ha olcsón és jó kivitelben akar vásárolni, keresse fel

KOSTYA JÁNOS

ékszerész és óra üzlet

Széchenyi-utca 1. szám. Ref. kistemplommal szemben. Javítások pontosan eszközöltetnek.

Ha izléses szép ruhát

akarnak olcsón mérték szerint, akkor forduljon bizalommal

RAPPAPORT MÓR férfiszabóhoz

DEBRECZEN, Piacz-utca 29. sz. alá. Kis Debreczen-szálloda épületében.

Mindenkor kész

húslevessel

rendelkezik, ki

MAGGI féle kockát

5 f. órt

készletben tart.

A kocka csupán 1/4 liter forró vízzel leöntve — 1 tányér kiváló, használatkész húslevest ad:

levéseknek betéttel való készítésére,
hamis levések ízének megjobbítására,
főzelékeknek feleresztésére
mártásoknak „ „
sülteteknek „ „ stb.



A bevásárlásnál ügyeljen a MAGGI névre és a „kereszt-csillag” védjegyre!

Az összes raktáron levő
kézimunkák és harisnyák
üzlet áthelyezése miatt, mélyen le-
szállított áron adtuk el
Füstös Dezsónél
Piacz-u. 12.

Csomagolt Vasaló s én
darabos és apró faszén, tűzifa aprítva és öl-
számra. Valódi porosz kőszén és kovác kőszén
legelőcsőbb árban házhoz szállítva kapható
Jakobovits Testvéreknel
Hatvan-u. 9. — Telefon 280.
:: Waggon vételnél kedvezményes ár. ::

Dr. Dralle
MALATTINE

bőr-eréme
Puder Szappan



Tubé K — .70 és 1.20.

Utólérhetetlen érdes és felpattogzott bőr
ellen.

Az arczsín és bőre csodás hatással.

Zsiradék mentes!

Glycerin és méz-burkolat mindenütt kapható.
Georg Dralle, Bodenbach a/E.

Uri öltönyöket

bel- és külföldi szövetekből készít a
legutolsó divat szerint

HUBAY GYÖRGY

uri szabó

DEBRECZEN, Batthyány utca 15. sz.

Kohn S. Sándor

Hatvan-utca 41.

szobafestő, mázoló és tapétázó.

Elvállal e szakmába vágó minden munkát
a legmodernebb kivitelben és legszolidabb árak
mellé. Vidékre mintákkal is készséggel szolgálok

500 koronát

zettek annak, ki a **Bartilla fogvizének** használatát
mellett üvege 80 fillér valaha ismét fogfájást kap, vagy
szája büzlök. **Bartilla, Winkler Ede, Wien, 19/Ly**
Sommergasse 1. — Kapható Debreczen minden gyógyszer-
szertárban és drogueriában. Csakis **Bartilla fogvil-**
kérendő. Hamisítások bejelentése jól jutalmaztatik. O
helyekre hol nem kapható, bérmentve küldök 7 üvegre
5 kor. 80 fillérért.

Naponként délben

friss uzsona sütemény

kapható

Marx Jánosnál

Csapó-utca 18. — Telefon 866.

Legnagyobb választék

harisnyákban

kötött és szövött árukban

Márton Gyula és Fia

ujjonnan berendezett ural és női divat üzletében
Főter- és Simonffy-u. sarok, a városházával
szemben. — Flók üzlet nincsen.

Donogán és Somossy

DEBRECZEN, Kistemplom-bazár.

Szőnyegek. Függyönyök. Ágy-
és asztalterítők. Flanell ta-
karók. Paplanok. Matraczok.
Linoleum nagy raktára.

Apródy József

órák és órszerész

Piacz-u. 12. szám alatti üzletét 1. óv
november 1-től Egyháztér 5. szám
helyezi át. (Nőipariskola épületébe.)

Tanuló fizetéssel felvételik.

Szabó iparos szaktársak!

Gyapju szöveteket és bélés árukat olcsón
csakis

Fettmann Sándornál

Sas u. 4. szám alatt szerezhetik be.

Villamos Géptábla Vállalat
Friedman Sámuel

Hunyadi-utca 14.

Elvállal központi fűtést, szellőztetést, vízve-
zetéket, légszusz vezetéket és mindennemű
bádogos munkát. — Telefon.



Menyasszonyi kelengyék és ajándéktárgyak nagyvártára

Kaszanyitzky Endre

Főtercel üzletébe

megérkeztek és nagyválasztékban a
legelőcsőbb árak mellett kaphatók:
**asztali-, függő-, szalon-,
ebédlő- és hálószobai
villany csillárok és lámpák**
melyek a legmodernebb és legszoli-
dabb kivitelben állanak a n. é. kö-
zönség rendelkezésére.

Olcsó árak! Kifűző áru!

Vendéglői és kávéházi felszerelések.

Aláírási felhívás!

A Kerületi Bank mint szövetkezet
(Deák Ferencz utca 26.)

1912. évi január hó 1-én nyitja meg
II-ik évtársulatát,

amelybe beiratkozások már a mai naptól fogva
elfogadtnak.

A mai naptól folyósítandó kölcsönök
utáni törzsbetétek már az új évtársulatra fi-
zendők és ez által a hitelt igénybe vevő kö-
zönség meg van kímélve a nagy törzsbetét
levonásoktól.

Minden heti 50 f befizetés 100 K kölcsönre jogosít.

Kölcsönöket folyósítunk kezesség mellett,
vagy betéltámaszra, hosszabb időtartamra, kényel-
mes visszafizetési feltételek mellett.

Bárminemű felvilágosítással készséggel
szolgál az intézet helyiségében a hivatalos
órák alatt **az Igazgatóság.**

Jövő évi gipsszükségletét

legelőnyösebben szállít a legmodernebben
berendezett Erdélyi Gipszművek

SÁTORI MÓR

Központi iroda: Budapest, IX., Dan-
dár-utca 25.

Most érkezett!

Csőtömegeből vásárolt friss árukat
mesés olcsón lehet most beszerezni

Szépe Lajos

női divat üzletében

Kossuth-utca 6. szám. Sas utca sarok.

Mintás velezek . . . most 17 krtól.

Finom zsinór barkettek „ 26 „

Széles ruha szövetek „ 36 „

Angol kosztüm kelmék „ 43 „

Téli gyapju kendők . . . 40 „

Haraszt Sálak divatos . . . 67 „

Női ingek és háló kabátok 70 „

Esőernyők . . . 98 „

Harisnyák, keztük, reformfűzők, bőr

kéztáskák, lüster, cloth és flanell

alsó szoknyák míg a készlet tart.

Tessék próba vásárlást tenni!

Nyersolaj, szivógáz, Diesel benzín

Mótorok és lokomobilok

Gyors

szállítás.

Kedvező

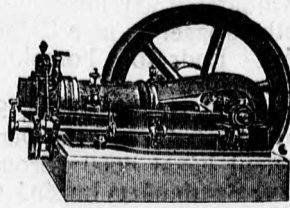
fixetési

feltételek.

Messze-

menő

jótállás.



Drezdai Mótorgyár Részv. Társ.

Németország legrégebb, legnagyobb mótorgyára.

Vezérképviselő:

Gellért Ignác és Társa

BUDAPEST, V., Koháry-utca 4. sz.

(Alkotmány-utca sarok.)

Paczelt János

élvirág csarnoka

ujonnan megnagyobbított helyiségében mindenféle élő virág, u. m. csokrok, koszorúk, teljes lakodalmi, temetkezési díszítéket a leg szebb kivitelben és legutányosabb árban készít. **Batthyány-u. 6. Telefon 934.** Friss virághagymák most kaphatók.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.



Vállalkozók és építő mester urak! :: Ki akar egy nagyobb házat venni spekulációra???

A Retezár-féle Csapó-utca 68. számú ház, mely jelenleg is három utcának a sarka és amely ház a Csapó-utca szabályozásával **egy vagyont fog érni.**

Minden elfogadható árért és kedvező fizetési feltételek mellett megkapható.

Jelenlegi tulajdonosa e háznak az örökre kedélyes **Papp Ferencz** ur, aki ugyanott lakik.

Halló!

Ingyen nyakkendő!

Angol férfi öltönyt, felöltőt vagy télikabátot rendelhet izléses kivitelben készen és mérték után két osztályban

25-30 | 40-50 kor-ért.

Nagy választék gypjukelmékben.

Ne mulassza el saját érdekében felkeresni ezen jó hírnévnek örvendő czéget

FETTMANN SÁNDOR

Budapesti kész férfi-, fiú és gyermekruha áruháza **DEBRECZEN, Sas-utca 4. Kölcson-Segély: 6 palota.** Minden vevő úgy a kész ruhához mint a rendelés után készült ruhákhoz ingyen kap egy dívatos nyakkendőt.



Köhögés, rekedtség és hurut ellen nincs jobb a

Réthy-féle pemetefü cukorkáknál!

Vásárlásnál azonban vigyázzunk és határozottan Réthy-félet kérjünk, mivel sok haszontalan utánzata van. Az eredetinek minden egyes darabkáján rajta van a „Réthy” név.

1 doboz ára: 60 fillér. Mindeütt kapható. **Csak RÉTHY-félet fogadjanak el!**

Király Áruház

(a vasut közelében.)

Üveg, porcellán, diszmb, lakodalmi és névnapl ajándékok legolcsóbb bevásárlási forrása **Hunyadi-utca 18 sz. alatt.**

Hölgyeim!

Felhívom b. figyelmüket, hogy az összes rőfös árukban, a melyeket többet raktáron nem tartok, **most az alkalom,** hogy ezekben szükségletüket gyári árban beszerezhessék. — Az olcsóság bizonyítékául szolgáljon az itt felsorolt néhány cikk.

Csikos flanellek 18 kr.-tól
l-a Szintartó zsinór barchetek . . . 37 ”
120 cm. széles costum kelmék . . . 43 ”
120 ” angol ” ” ” 76 ”
140 ” valódi angol chawrot minden színben 138 ”
140 cm. valódi angol costum kelmék 128 ”

és még sok más cikk, nagyon olcsó árban. **Nem parti áruk!** Szép, új divatos dolgok. — Tessék meggyőződni személyesen vétel kényszer nélkül.

Menyasszonyi kelengyék! Leányka ruhák, rövid-, diszaruk és szabó kellékekben óriási választék.

REICHMANN tivatáruháza

Piacz-u. 85. Royal kávé házzal szemben.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.



Vasutasok és hivatalnok urak!
Akik házat akarnak venni!
Ide figyeljenek!
Ilyen kedvező alkalom!
Ilyen olcsó vétel!
Nem igen lesz több!
Eladó egy igen szép új ház!



A Homokkert legelőjén!
A nagyállomás közvetlen közelében!



Igen nagy telek!
Termő szőlő és gyümölcsös!
Nagyon, de nagyon jutányos árért és kedvező fizetési feltételek mellett megkapható!

Ezen ház a Homokkertben, gróf Tisza István-utca 10. szám alatt van, az iskolához, óvodához és olvasókörhöz egy percznyire. — Tulajdonosa e háznak Boross Ferencz ur és neje.

A Gróf Tisza István-utca a Fő-utczából nyillik be, mely főutczában már villanyvilágítás is van.

Teljesen új, adómentes, elsőrendű csertéglából épült és cseréppel fedett épület, magában foglal egy rendbeli modern két szobás uri lakást, verandával, konyha, spájz és pinczével.

Van továbbá külön nyárikonyha, igen jó vizü szivattyus kut, külön baromfi udvar, baromfiállal, sertésöl 10 darab sertésre, faskamara, kitünő karban levő termő szőlő és gyümölcsös.

Ára mindössze 6 ezer forint!

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.



Ismét itt volna egy nagyon jó házvétel!
Végtelen olcsó!
3 ezer forintért megkapható!

Óriási nagy telekkel!
A vágóhid közvetlen közelében!
Villanyos vasuti közlekedés!

Ezen ház a Vágóhid mellett levő Bihari-telepen Biró-utca 6 szám alatt van. Tulajdonosa: Weisz Rozália urnő, aki lakik: Csokonai-utca 7. szám alatt.

E nagy telken van egy elsőrendű csertéglából épült és cseréppel fedett épület, mely magában foglal egy szobát, konyhát és egy udvari szobát. Igen jó vizü kut van az udvarban, van továbbá nagy sertésöl és faskamara.

WALLERSTEIN áruház

feltűnést keltő

Karácsonyi Occasioja

megkezdődött.

Occasio selyem mtr 45 kr.
Occasio gypju szövét 35 ”
Occasio harisnya párja 15 ”
Occasio keztyü hosszú száru 10 ”
Occasio grenadin mtr 48 ”
Occasio Jabots 15 ”
Occasio színházi Echarp 1.50 ”
Occasio függöny mtr 35 ”
Occasio futó 26 ”
Occasio bársony mtr 55 ”
Occasio szőnyeg 25 ”

Szövet, selyem, barchet és karton :: maradékok Potom áron. ::

Kossuth-u. 8. Patika mellett.

Törlesztéses kölcsönök

előnyös feltételek mellett folyósítat, a

Debreceni Közvetítőbank
részvénytársaság (Piac-u. 32.)

November 1-től
Piac-utca 21. sz. a. Sesztina-házban.

APRÓ HIRDETÉSEK.

10 szóig 50 fillér, azontul minden szó 5 fillér, a legkisebb hirdetés 50 fillér.

Vastag betűből szedett minden szó 10 fill. Apró hirdetések előre fizetendők. Vidéki tudakozásnál tessék választékosan osztozni.

Levelezés.

Ki vesz nőül 20 éves félárva leányt 400,000 kor. vagyonnal? Csakis komoly szándéku urak, (ha vagyontalanok is) kiknél gyors házasság akadályba nem ütközik, irjanak e címre **L. Schlesinger, Berlin 18.**

Uram, ki lenne támogató barátja fiatal 23 éves csinos asszonynak, azok irjanak „Szeregni fogom” jelígre a kiadóban.

Fiatal 30 éves gazdálkodó özvegy ember kinek gyermeke van, feleségül venne hozzáillő 26 éves leányt vagy özvegy asszonyt, ki a gyermekének anyja enne. Irjanak „Jó férj” jelígre. Derecske Post-restant.

Zoli már nem messze vagy attól, hogy ismét velem lehess, de talán örökre is, mert már nem bírom ki azt, hogy téged mindég egyedül lássalak, gyere oda, ahol szoktál jönni vár rád anyád.

Ismeretség hiányában ez uton szeretne megismerkedni fiatal, csinos 20 éves ref. válású urileány, kinek 20 ezer korona hozománya és 100 korona apanázsza van, irjanak „Biztos állásuak” jelígre a kiadóban.

Betöltendő.

Angol hölgy gyors sikerrel tanít és elvállal angol-német fordítási munkákat is. Értekezhetni Yongworth, Batthyányi-u. 6. Virág-üzletben.

Helyi ismeretséggel bíró szorgalmas embert üzletszerzőnek fix fizetés és jutalékra felveszek. Zempliner, Hatvan-u. 17.

Kitünő mesterséghez tanonc felvétetik. Czim a kiadóban.

Reális, jól jövedelmező üzlethez, nagyobb tőkével rendelkező egyén társul menne. Az ajánlattételnél teljes diszkrét ó bizossittatik Megkivántatik megnevezése annak, hogy milyen természetű az üzlet vagy gyár. Leveleket „Komoly” jelige alatt a kiadóhivatal továbbít.

Darab számra elvállal tisztességes özvegy asszony mosást és vasalást. Czim Kigyó-utca 5. sz. alatt.

Egy fiatal ember alsóbb osztályu polgári vagy elemista tanuló tanítását elvállalja. Czim a kiadóban.

Idősebb embereket felveszünk, H.Szoboszló-ról, Balmazújvárosról és H.Böszörményből, tisztességes keresethez jutnak, Cim a kiadóban.

Hölgyeim. Párisi módszer szerint tanítok olyan urinöket, kik önként akarnak fésülni. Azokat is, kik ezzel akarják kenyerüket megkeresni. rövid időn belül. Czim a kiadóban.

Született francia urileány franciát és német órákat ad, cim Vigkedvü Mihály-u. 8.

Legjobb és legszebb
Czipók Daniel czipó
árúházában
TELEFON
501
Soltész Debrecezen,
Piac-u. 49. postával szemben.

Tisztességes férjes asszony kenyér-üzletbe kimérőnek ajánlkozik. Cim Busi-utca 14. szám alatt.

Jó nagymunkás napszabónak felvétetik Fenyő Sándor és Fia cégnél.

Iroda szolgának ajánlkozik 25 éves fiatal ember. Cim Hajduszoboszló, 125. szám.

Adás-vétel.

Valódi ementhall, trappista, magyaróvári, kárpáti és különféle csemegeajtok, teseni és hungari teavaj, uradalmi íróvaj kapható Deutsch Lajos fűszerkereskedésében Piac-utca 38.

Könyvek fél áron! Regények, diszművek s bármily könyvek beszerzése előtt feltétlenül keresse fel a **Harmathy** antiquariumát **Füvészkert 14.** Mese könyvek mese olcsón! Árlap ingyen.

Hiány nincs mert czipót, férfi öltönyt, kabátokat, női felöltőt, szőnyeget, női szöveteket, téli kendőket heti és havi részletekre kaphat Weisz és Princz részletárúházában Csapó-utca 27.

Mész. Ha olcsó meszet akar venni, csak Szügyi hez kell menni. Szügyi mésztelep Bánffy u. 6. Telefon 945. (Hungária malom mellett.)

Önt is érdekli! Női és férfi téli kabátok óriási raktár végett heti vagy havi részletfizetésre is gyári árban kaphatók. Vászón, kanavász, szövetek soha nem létezett olcsó árakban. Kohn Hermann utóda Zempliner Arthur, Hatvan-u. 17.

Butorok és szőnyegek iegelcsőbban kaphatók, havi részletfizetésre is Weisz Gyula asztalos és kárpitosnál, Széchenyi-u. 19. Mindenféle kárpitos munkák felvétetnek.

Amerikai czipó ajándékok

legnagyobb választékban, legolcsóbb szigorú szabott árakban, kizárólag

GLÜCKEDE

czipó nagyáruházában

:-: Piac- és Kossuth-u. sarak. :-: Telefon 609.

Ha nincs pénze és szüksége van vászon, asztalterítő, szövet és csipke-függöny, futó és nagy szőnyegre. Paplan és flanel takarók, férfi és női felöltők, kész férfi-, fiu öltönyre vagy tükör, kép és butor, a mai naptól fogva oly olcsón lesz eladva, hogy mindenkinek saját érdeke, hogy egy próbavásárlást eszközöljön. Tisztelettel Kaiser Salamon. Telefon 685.

Ki szép és tartós cipőt óhajt venni vagy rendelni az bizalommal keresse fel Falusi Károly polgári és katonai cipész mestert, Csapó-u. 41.

Egy üzembe lévő jó forgalmu szikvizgyár szabad kézből eladó. Évi jövedelme 5000 korona. Czim a kiadóban.

Megvételre keresek egy nagy tükröt. Czim a kiadóban.

Eladó egy jókarban lévő cimbalom. Miklós-utca 26. sz. alatt.

Egy jó karban lévő vaskonyha megvételre kerestetik. Darabos-u. 48. alatt hátul az udvarban.

30 hold fekete földü birtokot keresek bérbé vagy megvételre. Czimemet kérem a kiadóban.

Egy teljesen komplett háló szoba, ugyanott egy ebédlő asztal és egy jókarban lévő íróasztal eladó Csokonai-u. 4.

Bocskai-kertben 4 hold szőlő kisebb részletekben is eladó. Értekezhetni Miklós-u. 22. utcai lakás.

Egy alig használt honyha sparhert eladó Széchenyi-u. 11. alatt.

Korlátlan italmérés, fűszerüzlettel, trafik engedéllyel, házzal együtt jó forgalmu helyen, családi viszonyok miatt azonnal eladó és átvehető. Vinkler M keperc.

Czeccilia-telep. A Vilmos huszár laktanyával szemben 120 házhely eladó egy összegben vagy pedig egyenként, értekezni lehet Csapó-utca 68.

Többféle butorok vannak eladók Piac-u. 42. szám alatt hátul az emeleten megtekinthető délelőtt 9—12-ig.

Lakás.

Egy bolthelyiség Arany János-utca 37. szám alatt kiadó. Értekezhetni ugyanott.

Egy egyszobás utcai lakás előszobával azonnal kiadó Sziv-u. 6. Értekezhetni Timár-u. 52.

Kiadó lakás. Simonyi-ut 10. számú háznál négy esetleg ötszobás, előszoba, balkon, fürdőszoba, vízvezeték, villanyvilágítással, mellékhelyiségekkel külön udvar és előkert 1912. május 1-től. Megtekinthető délután 2 és 4 óra között.

Egy jó forgalmu bolthelyiség, lakással együtt 1912. május 1-től kiadó. Értekezhetni Erzsébet-ut. 47. sz.

A saját készítményű czipó áruházban

férfi amerikai czipók 12 K-tól 28 K-ig kapható a legzebb és legtartósabb kivitelben, ugyazintén női és gyermek czipókat még nem létező olcsó árakban lehet most beszerezni

FISCHER MENYHÉRT

saját készítményű czipó áruházban Piac-utca 9. szám alatt.

Különféle.

Ha jól akar inni-enni. Csak Goldstein-hoz kell menni. Goldstein Bodegája Piac-utca 85. az (Uj-utczában.)

Schvartz Dániel a Városházával szemben ismét közvetit mindennemű árukat részletfizetésre.

Kosárfonoda, gyermekkocsi raktár Kossuth-utca 25. Javításokat készítünk.

Kalapos műhelyemben elvállalom kemény és puha kalapok és cilinderek tisztítását, vasalását vagy átalakítását. Jutányos ár mellett kellő szakértelemmel teljesítem. Bárki bizalommal keresheti fel műhelyemet. Beliczay Lajos, Piac-utca 38.

Férfi és női kalapok a legszebben tisztítatnak és javítatnak Békés Lajos kalapos műhelyében. Piac u 46. az udvarban.

Mindennemű könyvkötéseket szépen s izlésesen készítenek a «Seresz Testvérek» Piac utca 2. szám alatt.

Van szerencsém értesíteni hogy Rákay ur cipőfelsőrész készítő műhelyét átvettem s azt a mai kornak megfelelően tovább vezetem. Teljes tisztelettel Zeke László cipőfelsőrész készítő Csapó-u. 13.

Weisz Ferencz épület és mű-butor asztalos. József-kir.-h.-u. 88. Készít minden az asztalos szakmába vágó munkákat elsörendű kivitelben, mérsékelt árban.

Ügyes tarka varró nő házakhoz ajánlkozik ki Pesten praktizált. Cim a kiadóban.

Fiatal uri ember magányos özv. urinónél teljes ellátást keres. Ajánlataikat adják „120 korona” jelígre a kiadóba.

Szép kongré munkát elvállal ügyes leány. Czim Széchenyi-u. 44.

Szerdán délelőtt egy arcképes igazolvány elveszett a Piac- és Szentanna-utcaig menve, kéretik a becsületes megtaláló, kirenézve értéktelen a kiadóba beadni, hol 20 korona jutalomba részesül.

Alla
Néme
Piac-ut

Jótekon

Ezen pénzesz
hasznu és jó
sorjátéka
lyeknek össze
Főnyeremé

1 főny
1
1

Huzás visszav

Egy

Sorsjegyek a
m. kir. lott
(Vámpalota) p
hatók valam
az összes vas
tőzsdében és

Ujra
a R

női fel

Kiste

csu

Nagy Lajos



Gerőbi te

so t

Teljesen n

o

A megvé

pénz eleg

Ezen

közvetlen

rébi-telepe

szám alatt

don kell ke

messzire. C

szögöl, var

rendü cser

fedett reme

rakva levő

uri lakást, s

1911/291 24. old.
Kiegyesítőből

DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG
1911/19452
Híradó

1911. november 12.

DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG

15

Allandó kiállítás
művészi fényképekből
Némethi műtermének
Piacz-utczai kapu bejáratában.

XXIX-ik magyar királyi
jótekonyczélú államsorsjáték

Ezen pénzsorsjáték remélhető tiszta jövedelme köz. hasznú és jótekonyczélú fog fordítani. Ezen sorsjátéknak összesen 14885 nyereménye van, melyeknek összes értéke 475,000 K-ra rug készp.-ben
Főnyeremény 200,000 korona készpénzben,
továbbá:

1 főnye emény	30,000 K
1 „	20,000 „
1 „	10,000 „
1 „	5,000 „ stb.

Húzás visszavonhatatlanul 1911. évi december 14-én.
Egy sorsjegy ára 4 korona.

Sorsjegyek az összeg e özeté; beküldése mellett a m. kir. lottó jövedéki igazgatóságtól Budapesten (Vámpalota) portómentesen küldetnek, ezenkívül kaphatók valamennyi posta-, adó-, vám- és sóhivatalnál, az összes vasuti állomásokon s a legtöbb dohány-tözdében és váltó-üzletben. Játékát vet ingyen és bérmentve küld
Magy. kir. Lottó-jövedéki igazgatóság

Van szerencsém a nagyérdemű hölgyközönség b. tudomására hozni, hogy **Hatvan-utca 16 szám** (Dr. Hütter-ház) modern igényeknek megfelelő

elsőrendű divattermet nyitottam.

Becses pártfogást kérve

Weisz József

angol női szabó.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.



Nyugdíjas családok?

Ki akar Szoboszlón

házat venni!

Itt volna most egy kedvező alkalom!

A Piacz közvetlen közelében!



Minden elfogadható árért eladó, mert a tulajdonos urnó Debreczenbe költözött!

Ezen ház Szoboszlón, a főtér közvetlen közelében, Kossuth-utca 246. szám alatt van, óriási nagy udvarral.

Az épület magában foglal egy három szobás lakást, nagy konyhával és kamarával. Van továbbá faskamara, sertésól, külön baromfi-udvar, konyhakert és virágoskert.

Tulajdonosa e háznak özv. dr. Nagy Károlyné urnó, aki lakik Debreczenben Meszena-utca 4. szám alatt.

Ujra megnyílt a Rózsa-féle

női felöltő és kalap áruház
Kistemplombazár
csupa új árukkal.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.



Uraim kérem szépen! Egy nagyszerű házvétel kínálkozik itt! Kitanó dolog lenne szatósüzlet, italmérés és trafiknak! Mert ezen a

Gerőbi telepen még se keresma, se trafik se, pók nincs!

Teljesen modern uriház! Áramléd-össze 5000 forint!

A megvételhez 1500 forint készpénz elegendő. Közel van a nagy-állomáshoz!

Ezen ház a vasuti nagy állomás közvetlen közelében, az Átkosföldi Gerőbi-telepen, Gróf Leiningen-utca 33. szám alatt van, a Homokkerti nagy hidon kell keresztülmenni és ott van, nem messzire. Óriási nagy telek, 312 négyszögöl, van rajta egy teljesen új, elsőrendű csertéglából épült és cseréppel fedett remek nagy uri ház, mely a be- rakva levő üzlethelyiségen kívül magában foglal egy három szobás modern uri lakást, szép nagy szobákkal, két nagy konyhával és világos pinczelakással, van továbbá két baromfi-udvar, baromfi-órákkal, termő szőlő, gyümölcsös, jó vízü kut és faskamara.

Lovak



télen sikos utakon is megtartják munkaképességüket a Leonhardt
L. védjeggyel ellátott
L. eredeti-H-sarkok
által.
Az eredeti-H-sarkok minden tekintetben
régóta beváltak és használatban a
legjobbakkal.

Árverési hirdetmény.

Fried Samu és Rosenfeld Salamon balmazújvárosi lakosok megkeresésére az általuk eladott, de a vevő által nem vett 22 drb hizott szarvasmarhát a kereskedelmi törvény 347. és 351. §-ai alapján 1911. évi november hó 14. napján délután 1/3 órakor Balmazújváros határán eladók tanyáján azonnali készpénz fizetés mellett nyilvánosan elárverezem.

Debreczen, 1911. november 9.

Lestyán Adorján

kir. közjegyző.

Uj üzlet! Uj üzlet!
Megnyílt Stark Sándor
csipke, szalag, rövidaru, fehérnemű, szabókellékek üzle'te
Piacz-u. 7. sz., a Vecsey-házban.

Nagy alkalmi vétel **Gyermek ruhákban** és az összes rövidaru kellékekben.
Csak Piacz-u. 7. sz. alatt, a kereskedelmi akadémiával szemben.

A legujabb és legmodernebb ékszerak készűlnék

V á g i I s t v á n

ékszerasz műtermében, Miklós-u. 5.
javítások átalakítások a legszebb, legjobban és legolcsóbban eszközöltetnek.

Pontos kiszolgálás.

Bészletre

és könnyű fizetési feltételek mellett kaphatók képek (szent és tájképek) tűrkök.

Arczkép utáni festéseket, úgy kréta mint olaj kivételben, legolcsóbb árak mellett; kis és nagy képkeretezések legjutányosabb áron.

Keller Testvéreknél

Hunyadi-u. 13.

Levelező-lap hívásra azonnal jövünk.

Törvényesen védve.

FEMINOL

a legujabb és legjobb folyékony fémtisztítószer

a fémtárgyaknak gyönyörű, tartós fényt ad, még a rozsdafoltot is eltávolítja, nem tűzveszélyes, nem ülepedik.

Egyedűli gyártója:

GEIKO vegyészeti gyár

VÁ CZ. GEIGER és TÁRSA.

Törvényesen védve.

Átmeneti felöltők
24 koronától

feljebb kaphatók

Grünfeld Adolf és Társa

Legolcsóbb férfi- és fiu ruha áruházában

DEBRECZEN, Kistemplom mellett.

A szabadalmazott

LUNA-KÖTŐ

watta-, moos- és mullbetéttel az egyedűli, valamennyi bécsi, pragai és berlini nőorvosnánál által bizonylaltal ajánlt havi kötő.

LUNA-PELENKA

ideális csecsemő c omagoló.

Legnagyobb tartóképeség.

Prospektus ingyen

Luna-Hauptdepot

Wien, IX. Pramergasse 3.

Debreczenben kapható: Nagy András kezűs, Vitárius Sándor köt-zeréz, Gold-teiu Karolin miedere-nél és minden haso nemű üzletben.

**MAGYAR
GYÁRTMÁNY
WESTINGHOUSE**

TURAROCSIR:

16 L.E. cardanos
30 L.E. cardanos
40 L.E. láncos

**BENZINMOTOROK
GAZDASÁGI CÉLRA,
KONDEZÁTOROK**

GARAGE

ARADON:

Modern javítóműhely.
Benzinállomás.
Autoolaj.
Pneuraktár.
Szerelvények stb. stb.

oooooooooooooooo

Külföldi gyáraink
vezérképviselőiben:

**GÁZMOTOROK
GŐZTURBINÁK
FÉKEK.**

LEGOLCSÓBB

VILÁGÍTÁS!

gyárakba
udvarokra
állomásokra a

WESTINGHOUSE

SILICA

HIGANYGOZ

LÁMPA.

NEM KELL

KÜLFÖLDRE MENNI

Tisztelettel hozzuk a t. c. automobilozó
közönség tudomására, hogy aradi auto-
mobil gyárunkban bármely gyártmányu

Automobilok

javítását elvállaljuk.

Tekintettel azon körülményre, hogy az
új kocsik gyártása és az automobilok
téli nagy javítási munkálatai gyárunkat
erősen fogják igénybe venni, idegen
gyártmányu kocsikat a jelentkezés sor-
rendjében és csupán

korlátolt számban

fogadhatunk el javításra.

**Szakszerű munkáért és pontos
kivitelért gyárunk jó hírneve
szavatol.**

**Új gépek szállítására aján-
lattal, javításra költségve-
téssel készséggel szolgálunk.**

**MAGYAR
GYÁRTMÁNY
WESTINGHOUSE**

TEHERROCSIR:

1.5 tonnás 16 L.E.
2.5 tonnás 35 L.E.
5 tonnás 40 L.E.

**BENZINMOTOROK
VASUTI VONTATÁS-
RA, LÉGSZIVATTYUK**

GARAGE

BUDAPESTEN:

Modern javítóműhely.
Benzinállomás.
Autoolaj.
Pneuraktár.
Szerelvények stb. stb.

oooooooooooooooo

Külföldi gyáraink
vezérképviselőiben:

**ELEKTROMOTOROK
DYNAMOK
ÁRAMMÉRŐK.**

LEGOLCSÓBB

VILÁGÍTÁS!

irodákba
lakásokba
üzletekbe a

WESTINGHOUSE

VERTEX

FÉMSZÁLAS

IZZÓLÁMPA.

MAGYAR AUTOMOBIL R. T. WESTINGHOUSE RENDSZER.

GYÁRTELEP—GARAGE
ÉS JAVITÓMŰHELY

ARAD,

TELEFON: 694.

MŰSZAKI IRODA

BUDAPEST, V. Nádor-utca 20.

TELEFON 168-43.

GARAGE ÉS JAVITÓMŰHELY

BUDAPEST,

IX., Páva-utca 10. sz.

TELEFON: 176-41, 141-03.

SÜRGÖNYCIM: „WESTINGAUTO“ ARAD vagy BUDAPEST.

Naponta frissen pörkölt kávé
különlegességek

Friss Sándor

Ísmer és csomoge kereskedésben
Piacz-utca 83. szám alatt (az Ált. For-
galmi bankkal szemben.)

Villanyüzemű kávépörkölt a kirakatban.
Tessék a címre ügyelni!

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.



Uraim! vasutas urak
és hivatalnok urak!

Itt volna egy
másik eladó ház
is a Homokkert
legelején!

A nagyállomáshoz pár percnyire!
Nagyon olcsóért és igen kedvező
fizetési feltételek mellett megkap-
ható. Nagy telek. Termőszőlő és
gyümölcsös.

A Homokkertben, Bujdosó-utca 6
szám alatt van ez a ház, a most meg-
nyílt főutczából harmadik utca balra,
a telek 316 négyszögöl kiterjedésű és
van rajta három nagy épület.

Az utcái részen egy elsőrendű
csertéglából épült és cseréppel fedett,
alápincézett nagy épület, mely magá-
ban foglal egy három szobás utcái lak-
osztályt, előszoba, konyha, spájz, pin-
cze és faskamarával.

A másik épületben, mely szintén
egy masszív, cserepes épület, van két
lakás, mindegyik egy egy szoba, konyha,
spájz, faskamara.

A harmadik épület zsindeyes, eb-
ben van egy szoba, egy konyha, faska-
marával.

Van továbbá kettős baromfi udvar,
baromfióllal, sertésóll, modern sertés be-
tonfürdővel és igen jó vizű szivattyus
kut az udvarban, továbbá kitűnő karban
levő termő szőlő és gyümölcsös.

**Ára az egész mindenségnek
9 ezer forint.**

Ruggyanta bélyegzőt

pecsétnyomót és mindennemű vésést
készít

Paulo István

kő- és ércz vésnök
DEBRECZEN, Batthyányi-utca 22.

Hogyan védekezzünk, hogy a

drága fa

a tél folyamán tönkre ne tegyen ben-
nünket. Ugy, hogy

olcsó szén és kocsz

tüzelésre rendezkedjünk be és sze-
rezzük be idejekorán szükségletünket

Klár Andor

részv. társaságnál
Debreczen, Piacz-u. 77.

Telefon 445. Telefon 445.

Szén, Kocsz, Brikett olcsó és legjobb
minőségekben állandóan raktáron.

Evi kötésre előnyös ajánlat.

Tiszta agyagból készült szép és

cserép, fali téglá

és legszebb

nyersfalazati téglá

csak a

**Karczagi
agyagiparnál**

Karczagon szereshető be.



Égetés-festészeti- czikkek, platinarudak,
festékek, minták stb.

Bársonyégetés, Fustano, Tarso.

Érczvertmunkák cziinn, rézben stb.

Faárúk égetéshez és festés-
hez, rézveret, Tarso stb.

Wien I., Bier & Schöll, Tegethoffstrasse 3.

Árta megrendelésnél kérjük a kívánt szakmát tudatni.



Miért

ne fogadjunk el

M-á-ást!!

csak óriás

FEDÁK

CIPŐKRÉM-et?

Mert

szép fényt ad

Mert

Elegáns tőle a lábbeli

Mert

**puhán
tartja**

Mert

Nem rongálja

Mert

Vizhatlanná teszi

a bőrt

Mert

a legkényesebb izlést
kielégíti és

Mert egy

Óriás Fedák

cipőörém, mely 4-szer annyit tar-
talmaz, mint egy más doboz,

30 fillér-ért

ebben a drága világban az egyedül

olcsóság.

Özv. Dankó Béláné és Társa temetkezési vállalkozók.

Telefon szám: nappal 322. sz (Kossuth-u. 15.) — (Éjjel 66. sz. Péterfia-u. 70.)

Szives tudomásul! Tisztelt üzletfeleink és a n. é. közönség szives tudó-
mására hozzuk, hogy **temetkezési intézetünket** a mai
kornak megfelelően tetemesen megnagyobbítottuk, **új gyászkozsikkal, dísz-
letekkel** szereltük fel. Teljes szoba behuzásokat új szabadalmazott készü-
lékünkkel (esetről-esetre fertőtlenítve) teljesen szegek nélkül végzünk.

Temetéseket, hullaszállításokat (Crematoriumba is) személyes fel-
ügyelet és közreműködés mellett végzünk. **Elvánk a tisztességes verseny.**
Gyászos házaknál kegyeletisértően nem tolatkodunk. Csakis személyes
meghívásra jelentkezünk temetések felvétele végett.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

**Eladó a Baross-utca 8. számú
tehermentes
igen szép nagy uri ház!**



Az utcza lakás áll három szép nagy szobából, nagy konyha, kamara, két pincze és nyitott veranda.

Van továbbá két udvari lakás, az egyik két szoba, konyha, spádz, két pincze és terras,

a másik udvari lakás egy szoba, konyha, spádz.

Minden lakáshoz letéglázott és cseréppel fedett faskamara. Egészséges száraz lakások, szép rendezett udvar, szőlő és gyümölcsös és igen jó vizű szivattyus kut.

**Modern vízvezeték berendezési
és csatornázási vállalat**

Iroda **Piacz-utca 52.** (a megyeháza mellett)

Tul. Sztudinka Olivér.

A Debreczeni Háztulajdonosok Egyesületének szerződött vállalkozója.

Elvállal minden e szakmába vágó munkát legjutányosabb árban. — Költségvetéssel díjtalanul szolgál. — Személyes tárgyalásokra, meghívásra készséggel áll rendelkezésre.

Ezen vállalat össze nem tévesztendő hasonnevű czéggel.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.



Eladó 4 katasztrális hold föld a város alatt!

A vágóhídhöz gyalog egy negyed órányira! Házhelyeknek, gyártelepeknek, szőlőtelepítésre, hízólónak vagy bármi más hasonló célra felelő alkalmas volna!

Ezen föld az Ungváry Andor ur szőlőtelepe mellett van, a Diószegi köves-ut mentén, tulajdonosa: Kegyes Mihály ur és neje.

Bővebb felvilágosítás nyerhető a család ügyvédjénél dr. Barna László ügyvéd urnál, Sas-utca 3. szám alatt, az ügyvédi irodában a hivatalos órák alatt, d. e. 8—12., d. u. 2—6-ig.

**Nagy Sándor
czukrász**

Péterfia utca 46. sz. (Wolff-palota.)

Készíték legizlésesebben és legfinomabban bármily czukrászati dol.okat. Legfinomabban készített süteményeim és tortáimat, valamint kiváló friss toásüteményeim a t. közönség becses figyelmébe ajánlom. Saját készítményű friss bonbonok kaphatók.

Pártfogást kérve, vagyok mély tisztelettel

Nagy Sándor

czukrász

Péterfia-u. 46. (Wolff-palota.)

Telefon 632.

Alapított 1893. évben.

Telefon 632.

Halmágyi

női és leány felöltők legnagyobb áruházában

—: **Piacz-utca, a Főpostával szemben** —:

—: **Állandóan nagy szörme kiállítás** —:

Szörme kabátok, Plüsch bársony és Angol kelme felöltők, **Bundák**, Estélyi köpenyek és Blousok, Costümök, Pongyolák, Jouponok, Karmantyuk és Boák.

Szolid, olcsó árak.

Előzékeny, pontos kiszolgálás.

1894—1911.

Versenyárgyalási hirdetmény.

Debreczen sz. kir. város Tanácsa a Piacz-utca 26—28. számú teleken emelendő városi bérház felépítésénél teljesítendő következő munkák elkészítésére nyilvános árlejtést hirdet.

Vasbeton munkák.

Vasvázás portálék.

Felvonók.

Az árlejtésen csupán képesített és megfelelő ipari jogosultsággal bíró iparosok vehetnek részt.

Ajánlatok tehetők munkacsoportokra és egyes munkákra külön-külön is.

A munkák a szerződés aláírása után azonnal megkezdendők és oly erővel végzendők, hogy az új bérház az 1912. évi november hó 1-él teljesen elkészítve rendeltetésszerű használatának átadható lehessen.

A tervek, költségvetés, vállalati feltételek a városi mérnöki hivatalban a hivatalos órák alatt (d. e. 8—1 ig) megtekinthetők, az egyes munkákra és szállításokra vonatkozó általános és részletes feltételek az ajánlati úrlappal együtt munkanemenként 3 koronáért megszerezhetők.

Ajánlattevő vállalkozó ajánlatával elismeri, hogy a terveket vállalati általános és részletes feltételeket ismeri, azokat magára nézve kötelezőknek elfogadja.

Ajánlattevők tartoznak a kiszolgált munkakivonatokban az egy-ségáratok számokkal az eredményezett végösszeget pedig munkakivonatok végén számokkal és betűkkel feltüntetni. Az ajánlati úrlapon feltüntetendő, hogy az illető vállalkozó milyen munkanemre vagy munkanemekre pályázik, valamint ezeknek végösszege számokban és betűkben.

Csak azok az ajánlatok fognak figyelembe vétetni, amelyek az eredeti munkakivonatok és ajánlati úrlapon tételtek.

Az ajánlatok azon czimzéssel, hogy »Ajánlat a Piacz-utca 26—28. számú városi bérházak felépítésére« legkésőbb **lolyó évi december hó 5-ik napjának délelőtt 10 óráig** a polgármesteri hivatalnál nyújtandók be. Később beadott, távirati, vagy utóajánlatok nem fogadtatnak el.

A beérkezeti ajánlatok ugyanazon nap délelőtt 11 órakor a városháza nagytanácsstermében fognak nyilvánosan felbontatni.

Az ajánlattevők 250,000 korona végösszegig 5 százalék, azon felül pedig 2 százalék biztosítékot tartoznak készpénzben vagy óvadékképes értékpapirokban a város házipénztáránál a folyó évi december hó 4-ik napjának déli 12 órájáig letenni és az erről szóló elismervényt ajánlatukhoz csatolni.

A város fenntartja magának azon jogot, hogy a beérkezett ajánlatok közül szabadon választhasson és hogy esetleg új árlejtést hirdethessen.

Az ajánlattevők ajánlataikkal a közszállítási szabályrendelet 25. §-ban körülírt végleges döntésig kötelezettségben maradnak.

Kelt Debreczen sz. kir. város Tanácsának 1911. évi november hó 2-ik napján tartott üléséből.

Városi Tanács.

Egy hét szobás lakás

**és egy kisebb uri lakás kiadó
az Iparbank új palotájában.**

Ertekezhetni

a Debreczeni Ipar és Kereskedelmi Banknál.

„M-i-i-1-1?“ Papa megengedte! Hiss' valódi JACOBI-féle Antinicotin-cigarettahtüvelyek fadóbozban!



Vigyázzon! Csakis a „JACOBI“ jelzéssel valódi

Megérkeztek

a legfinomabb
angol divat szövetek
Moskovits József

uriszabó dívattermében, Placz-u. 26.
Üzletemet a szemben levő barakba
helyeztem át.

Ki akar SZÉP LENNI? MARGIT-CRÉME

Kevés hölgy van a világo, ki a FÖLDES féle
arckenőst ne ismerné. A bőr mindennemű tisztálanságát, szeplőt, pattanást, miteszert, máj-foltot, ráncokat stb. gyorsan és biztosan eltávolít és az arc ideális, szép és üde lesz. Nemcsak az arcbőr, hanem a nyak, váll és kez fehéritésére és szépítésére is legalkalmasabb. — Az összes szépítőszerek között a

Földes-féle Margit-Créme

örvend a legnagyobb kelendőségnek, mert teljesen ártalmatlan és zsírtalan.
Nagy tégely 2, kicsi 1 korona, minden gyógyszárban és drogériában. Kiváló toilett-cikkek: Margit-hőlgypor (3 színben) 1-20 kor., Margit-szappan 70 fillér, Margit-fogpép 1 korona, Margit-arcvíz 1 korona.

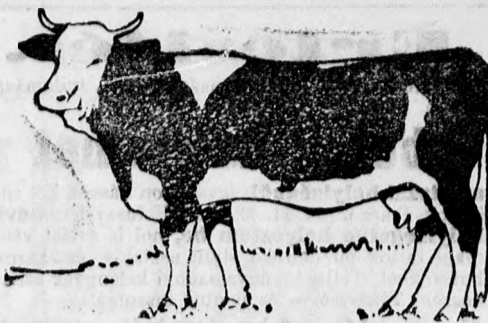
Tessék a záróvédjegyre ügyelni és csakis eredeti készítményt elfogadni, melynek ártalmatlanságáért és kitűnő hatásáért felelősséget vállalok.

Készíti és postán küldi:
FÖLDES RELEMEN gyógyszerész Aradon.

Kapható Debreczenben: Balázs Ödön, Grósz Nagy Ferenc, Josa és Jóna, Kubek Sándor, Mihalovits Jenő, Mauthner Alfréd, Muraközy László. — Hajdusoboszlón: Barbócz Zsigmond. Hajduböszörményben: Ercsey Gábor gyógyszer-tárakban.

Üszöket adunk

tenyésztés céljából kisgazdáknak, gazdaságoknak és uradalmaknak. A tarka fajuszók és tehének jelenlegi értékét a tenyésztő készpénzzel, vagy 2 év után is fizetheti.



Neuschlosz Testvérek

Eötvös-utca 2. sz. Szatmár. (A régi Koronával szemben.)
Irodai telefon szám 16. — Gazdasági telefon szám 155.

gyógy-szerész

THIERRY A. BALZSAMA

Valódi csakis a zöld apácza védjeggyel. — Törvényesen védve.



Allein echter Balsam von der Schutzengel-Apotheke des A. Thierry in Prograda bei Rohitsch-Sauerbrunn.

Minden hamisítás, utánzat és viszonteladása más balzsamnak ámitott jeggyel törvényileg üldöztetik és szigoruan büntettetik. — Csalhatatlan hatásu a szervek mindennemű megbetegedésénél, köhögés, hányás, rekedtség, torokhurut, mellfájás, tüdőbetegség, különösen influenzánál, gyomorhaj, máj és lép gyuladással, étvágytalanság, rossz emésztés, dugulás, fogfájásnál és szájbetegségeknél, tagszakgatásoknál, égési sebek, kiütéseknél stb. 12/2 vagy 6/1 vagy 1 nagy külön üveg K 5.60

THIERRY A. gyógyszerész egyedül valódi Centifiola kenőcse

megbízhatóan biztos eredménnyel minden még oly régi sebnél, daganatoknál, sérüléseknél, gyuladásoknál, üledékek, pokolvarnál, sérült ujjaknál stb. eltávolít minden a testbe behatolt idegen elemet és legtöbbször a fájdalmas operációkat feleslegessé teszi, gyógyít még oly régi sebet stb. 2 doboz ára K 3.60

Beszerzési forrás: Apotheke zum Schutzengel des Adolf Thierry in Prograda bei Rohitsch.

Kapható minden nagyobb gyógyszerházban. — Nagyban orvosszeri drogueriákban.

Gazdasági és Kereskedelmi Bank Szövetkezet

DEBRECZEN, Kossuth u. 11. (a Kölcsonössegélyző Egylet volt helyisége) Zádor-féle ház.

1912. évi január 1-én nyitja meg **második** évtársulatát; tagok **már most** felvétetnek; a kölcsönök folyósításánál **a heti betétek ez évben nem lesznek levonva.**

Kölcsönöket nyujt 5—15 évre betáblázás vagy kezesség mellett. **Behajtásra elfogadja** a kereskedők és iparosok kintlevőségeit, esetleg azokra is kölcsönt nyujt.

Minden korona heti betét után 200 korona kölcsönt folyósít.

Biztosításokat felvesz: Elérés és elhalálozás, katonai szolgálat, leánykiházasítás és tűzkár esetére.

A biztosítások kölcsönrel is kombinálhatók.

A biztosítások már 400 koronától kezdve is eszközölhetők.

Gazdasági és Kereskedelmi Bank Szövetkezet.

Kérje kereskedőjétől a 30.000 koronás „Ceres“ díj-pályázat feltételeit.



„Ceres“ ételzsír nagy kincs, tagadója ennek nincs! Ellenség vagy jó barát egynek vallja itt magát.

Legfinomabb teavaj készítése: 8 rga, s. mulékony „Ceres“ ételzsír („Ceres“-kockák) és fehér („Ceres“-táblák) egyenlő arányban keverve, óvatosan, felhevítés nélkül megolvasztandó. Ehhez hozzáöntendő nyers tejfel vagy nyers tej, (1/2 kg „Ceres“ hez 1/2 liter tejfel) minekutána az egész jól megkavarandó, mialatt a tálat vagy a lábost gyorsabb kihűlés végett hideg vízbe állítjuk mindaddig, míg a zsír megfagy. A tej viztartalma így teljesen kiválik, míg a „Ceres“ zsír a legfinomabb teavaj isét és zamatját veszi el és ugyanúgy használható is. Egy tojás sárgája még jelentékenyen növeli e keverék jószágát. Az ezen utasítás alapján előállított teavaj az érvényben levő törvényes határozmányok szerint csakis a saját háztartásban használható.

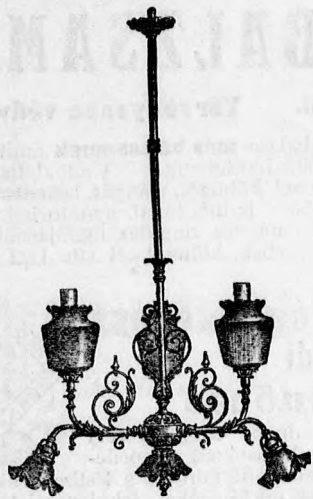
Ertesítés.

A nagyérdemű közönség szives tudomására hozom, hogy

butor üzletemet

az utcai helyiségből ugyanazon házban hol eddig is volt Piacz utca 44. sz. Dr. Ujfalussy-ház udvari helyiségbe helyeztem be, hol is óriási választékot tartok mindenféle stíli asztalos és kárpitos butorokból. Teljes mennyasszonyi kelengyék azonnal készen. Tisztességes és pontos kiszolgálás.

Varga József butorkereskedő, asztalos, kárpitos és díszítő műhely Debreczen, Piacz 44. az udvarban. Telefon 377.

Üzletáthelyezés!

Magyar Fém- és Lámpa-Áru-Gyár
Részvénytársaság raktára

üzlethelyiségeit

1911. május 1-én

a Piacz-utca és Uj-utca sarkán épült
uj Wiener-féle palotába

helyezte át.

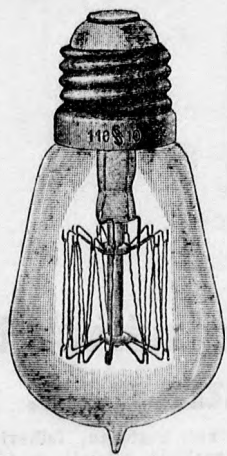
Mérsékelt árak!

Tisztítsd csak

Globus

Tisztító kivonattal

a világ legjobb fémtisztítószerére

**TANTAL-LÁMPA.**

A legjobb fémszálas izzólámpa.
Árammegtakarítás kb. 60%.
Fehér fényvel ég.
Rázkódásoknak ellenáll.
Égési óráinak száma meghaladja bármely izzólámpáét.

Minden helyzetben, tehát föllelé állóan, fordítva, oldalt egyformán, kifogástalanul ég.
Olcsóbb a többi fémszálas izzólámpánál.
Nagyobb rendeltéseknél magas engedmény.

Magyar Siemens-Schuckert-Művek
Budapest, VI., Teréz-körút 36.

Nyomatott Hoffmann és Kronovitz könyvnyomdájában Piac-utca 49. a főpostával szemben.



a 20. század varrógépe.

Csakis cégünk üzleteiben vagy azok ügynökei után vásároljunk.

Singer Co. varrógép részvénytársaság
Debreczen, Piacz-u. 79.

Egy a fehérneműtömoshoz való utasítást tartalmazó füzet bárkinek ingyen kiadatik.

Uj Szücs és Szörmeáru üzlet.

MÁRTONFALVY EMILNÉ

Piacz-u. 58. sz. alatt. (Iparbank épületében.)

Ajánlja a legnagyobb választékban **boákat, karmantyukat, muffokat és mindennemű szörme árukat** a legolcsóbb szabott árakban.

Simonffy- utca 55.	Ruhafestő.	Széchenyi- utca 6.
GÖZMOSÓ.	Wacha Róbert Debreczen. Telefon 840. Telefon 840. Vidéki megkeresések és megbízások a főüzletbe: Simonffy-u. 55. sz. intézendők.	Ágytoll- tisztító.
Varga- utca 35.	Vegy-tisztító.	Verbőczy- utca 14.

A nagymagyaralföldi

építő és műszaki részvénytársaság

tudomásul hozza a nagyérdemű közönségnek, hogy Hunyadi-u. 10. sz. alatt

építő és műszaki irodát nyitott.

Etvállal: mindennemű magas és mély építést, összes vasbetonmunkát, azok tervezését és felülvizsgálatát.

Épít részletfizetésre mindennemű építkezést és

Díjtalanul készít költségvetést és szolgál tanácsokkal műszaki ügyekben.

A nagyérdemű közönség szives támogatását kérjük.

Nagymagyaralföldi építő és műszaki r. t.

Nádu
szágyulél
prémi Ist
nem az es
zunk soka
tet, sem a
guk fogjá
nagyságo
köre a tö
emelkedn

Am v
ezt a gyö
hogy a ne
megtépet
szomorú

Mind
lenség, a
választól
szí. Holot
haderőnel
nek is a
erőt, ame
den ellen
szemben a
tagolva, n
leg falval
törődik v
sem a vez
litikai kap
lem, mely
Amig

Tudo
mozgalma
zetes mo
vezkedő i
egy ifjú
téneti Tá
s abban
szobái eg
örök álom
ben a ma
elemzésne
halálában
nagy kin

A Tá
takép nem
ötlet ered
kifejezés
szándék",
lelkében,
S mindez
nánk is, f
saság, me
Akadémia
megtöltöt
kívül Szil
gyesy Lá
Badics F
zsef, Bán
Jakab, S
Pintér Jer